極楽青春ボウイ部
11
森永あい
KODANSHA
COMICS
BETSUFURE

Read from right to left, top to bottom

極楽♨青春ホッケー部 ⑪

森永あい

Contents

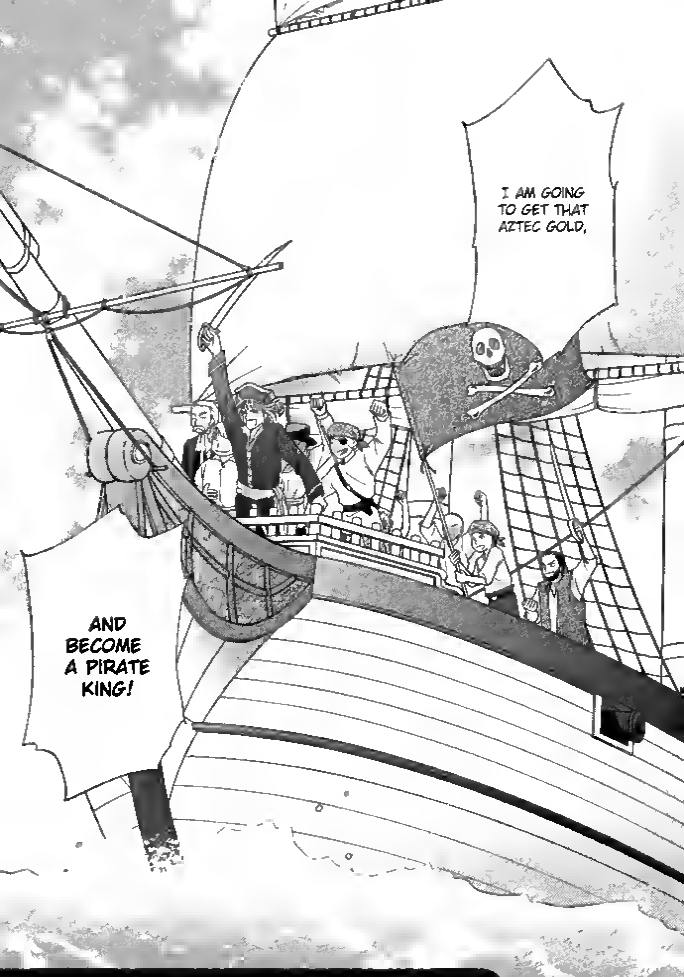
39 Izumi's movie clip 3

40 Itoigawa vs Izumi The Midsummer duel! 45

41 Handsome prince, second advent! 87

42 Izumi, is going to become a deity....? 127

Ai Morinaga's travel journal 3
The handshake with the flying squirrel
at the mineral spring in Shimosuwa 168



Chapter 39 Izumi's movie clip

THE AZTEC GOLD IS MINE!
LEAVE AT ONCE! THE ISLAND WON'T BE AROUND FOR MUCH LONGER!
BOSS —!
ZZZ!

TODAY'S DESSERT IS OKINAWA'S SPECIALTY FULLY RIPENED PINEAPPLES!
WAH!
Having two or three put together at one time is more auspicious!
COME OVER HERE AND EAT!
WAH—! THIS IS MY FIRST TIME EATING IT! ♡♡
ME TOO, ME TOO!
I WANT TO TRY IT, TOO!
Munch
Bite
IT'S VERY SWEET! ♡

I HAVE TO FINISH EATING THIS BEFORE IZUMI-SENPAI SHOWS UP!
HANA-CHAN...
Won't your mouth start hurting if you eat so fast?
munch munch
WHY HASN'T IZUMI-SENPAI ARRIVED YET? WHAT IS HE DOING?
I DON'T KNOW.
I HEARD HE WAS DOING SOMETHING ABOUT HIS FUTURE LIFE ASPIRATIONS
HE STILL HASN'T CHOOSED HIS FUTURE LIFE ASPIRATIONS FOR THIS YEAR?
munch bite
YEAH, HE WANTS TO THINK ABOUT IT THOROUGHLY
SFX: SLAMS-OPEN!
We need to make a movie!

WHAT—?!
THE MASTER SHALL DO THE DIRECTING!
FOR THIS YEAR'S LIFE ASPIRATION, WE ARE GOING TO MAKE A MOVIE ABOUT PIRATES!

DON'T WORRY, I'VE ALREADY DISCUSSED EVERYTHING WITH THE FILMING CREW!
YEAH, THAT'S RIGHT.
IT SOUNDS VERY INTERESTING BUT, SINCE IT'S GOING TO BE A MOVIE ABOUT PIRATES, YOU WON'T BE INCLUDING ANY WEIRD ALIENS AS WELL, RIGHT?
I SPENT THE ENTIRE NIGHT WATCHING THE MOVIE WITH HIM.
DID HE GET HOOKED ONTO A MOVIE ABOUT PIRATES THIS TIME?
Here he goes again.
Heck.. we even read the credits.
EAT EAT
BUT DON'T PIRATE MOVIES COST A LOT OF MONEY TO FILM?
HE HE HE
ALL I SAID WAS THAT I'D BE SUPPLYING WITH WHATEVER MATERIALS THAT MIGHT BE REQUIRED AND THEY IMMEDIATELY AGREED TO IT!
THEY ACTUALLY AGREED TO IT!?
To let Izumi sempai perform!
THE FILMING CREW
?
HOW COULD WE PUT SOMETHING LIKE THAT IN THE CULTURAL FESTIVAL!?
[CARRIBBEAN SEA'S IDOL STAR]
IF WE'RE FILMING THE "CARIBBEAN SEA'S IDOL STAR", THEN THERE SHOULDN'T BE A NEED FOR A LOT OF MONEY.

THE MOVIE THAT I WANTED TO FILM WAS ABOUT A MALE ADVENTURER!
They really are humans
One time, my mother found a stack of porn magazines in my dad and grandfather's room and was really mad about it.
-Hana-chan, you really know a lot, don't you!?
YIKES—!
SPY. BLAME. OPEN.
IF IT'S A SHOW WITH JUST MALES IN IT, THEN COUNT ME IN—!
IF THE HOCKEY CLUB WANTS TO FILM A MOVIE, THEN YOU ABSOLUTELY HAVE TO LET ME WRITE A SCRIPT FOR YOU GUYS!
THUMP
THUMP
THUMP
YU-
...
YUUKI
...?

*I think it's time place and occasion
UH THIS IS GOING TO BE A LITTLE ...
THERE'S NO NEED TO WORRY! TPO* I WILL DIFFERENTIATE IT VERY VISIBLE!
T-TPO?
I THINK IT'S A GREAT IDEA! YUUKI -SAN IS VERY KNOWLEDGEABLE, SO SHE COULD PROVE TO BE QUITE HELPFUL TO US
SERI-ZAWA -SAN ...
Knowledgeable
Because she's a nerd
KYOTO
HEY, NATSUKI!
明大は創造の泉
Obviously this would be the source of creativity!..
SINCE SPAIN STOLE THE AZTEC GOLD, THE MEN'S DREAMS WERE AT RISK, ALONG WITH THEIR ROMANTIC LOVE AND HATE RELATIONSHIPS ...!
WE CAN DO WITHOUT THE LOVE AND HATE RELATIONSHIPS PART
BUT WE REALLY SHOULD HAVE A FEMALE LEAD ACTRESS
It would be quite boring if the movie only had male actors in it
A FEMALE
Hmm
DOESN'T HAVE THE GUTS TO SAY IT OUT LOUD

SFX: COURAGE
ゴゴゴ
WHY NOT LET NATSUKI DO IT?
AGREED —!
ME, ACT AS A FEMALE?
Not to say that won't do it, but
FEMALE CHARACTER
ANGER
So it's decided then!
AH! HEY! YUUKI!
SL——AMS
I'LL HAVE THE SCRIPT READY BY TOMORROW!
Evil Flowers
evilflowers.com
TAP
TAP
TAP
TAP
TAP

HOW IS IT?
I PUT THE PIRATES WHO WERE ACTUALLY SOLDIERS FROM ENGLAND AS THE MAIN CHARACTERS.
REALLY? THAT'S GREAT!
WITH THIS SCRIPT, WE CAN DEFINITELY MAKE A GREAT MOVIE!
THE SEA CAPTAIN TURNING INTO A PIRATE IS EVEN BETTER!
THIS IS AWESOME!

ODA-SAN...
HONEST-LY, I WAS ACTUALLY QUITE WORRIED.
I'M SORRY, YUUKI-SAN, FOR IT WAS I WHO MISUNDER-STOOD YOU.
IT'S EMBARRAS-SING TO SAY THAT YOU DIDN'T MISUNDERSTAND ANYTHING.
BECAUSE I WAS THE ONE WHO DECIDED TO CANCEL OUT ALL BL SCENES
EXTREMELY PAINFUL...!
But I managed to put in a few hints in there...
IT SEEMS THAT THE FEMALE CHARACTER IN THIS FILM HAPPENS TO BE QUITE STRONG.
YEAH, YEAH, ESPECIALLY THE PART WHERE THE SISTER OF THE PIRATE MANAGES TO PUT PRESSURE ON THE ADMIRAL!
ALWAYS BEING LOOKED DOWN UPON!
BECAUSE THE MAIN'S DESTINED RELATIONSHIP IS...
PIRATE'S SISTER
ADMIRAL
PIRATE
HUH?
NO... NOTHING...

BL obviously meaning boy love lmfao

AWESOME
THUMP
THUMP
THUMP
!!!
SO IT'S DECIDED THEN. WE'LL BE USING THIS SCRIPT!
THE NEXT THING IS TO DECIDE ON THE CAST!

HUH!
ENGLAND'S SEA ADMIRAL, WELLINGTON, WILL BE PLAYED BY TAKASHI
AGREED!

THE PIRATE'S SISTER, MARY, WILL BE PLAYED BY NATSUKI

I WANT TO ACT AS A PIRATE!
ME! I WANT TO BE JOHNNY'S NUMBER 1 SUBORDINATE!
I'LL BE PIRATE NUMBER 2!
THEN I'LL BE PIRATE NUMBER 3!
MASCOT

THEN WHO'S GOING TO PLAY JOHNNY?! IT'S ONE OF THE MOST IMPORTANT ROLES!
IT'S BECAUSE HANA-CHAN AND US DON'T WANT TO BE THE BOSS!
WHAT?!
UH... THAT ...
ODA -SAN, YOU ...
THEN I SHALL PLAY AS JOHNNY —!
Sfx: Ta-da
Evil Flowers
evilflowers.com

THE MAIN ACTOR ARRIVES
"SILVER SCREEN STAR". THIS PHRASE EXISTS BECAUSE OF ME!
THAT'S SO CRUEL OF YOU! YOU ACTUALLY DARED TO LEAVE YOUR TEACHER OUTSIDE LIKE SOME PIECE OF TRASH!
WHAT—?!
HAVING THIS FEELING FOR THE FIRST TIME ISN'T SO BAD EITHER
Looks like they planned everything out 'till their brains started hurting.
NEVER MIND! IT'S ALL RIGHT IF THERE'S NO FISH!
BUT I'M THE DIRECTOR.
Look!
ODA-SAN WON'T BE PLAYING AS THE MAIN ACTOR.

HOW COULD IT TURN OUT LIKE THIS?!
THE FILM CREW WILL HANDLE THE REST
THERE AREN'T MANY DAYS LEFT 'TIL THE END OF THIS MONTH, SO WE HAVE TO HURRY UP AND FINISH FILMING THE MOVIE
SINCE WE'RE NOT FROM THE DRAMA CLUB, I GUESS WE SHOULD TRY TO ENJOY A BIT
We have to go wild too
BOOM
UH... THIS..
HMM?
Ah yeah, the filming crew are here
THIS IS INDEED AN AWESOME SCRIPT
BUT THERE'S A PART WHERE IT'S JUST REALLY SCARY.
WHOA! SO THIS IS THAT PART, HUH
LEAVE IT TO ME!

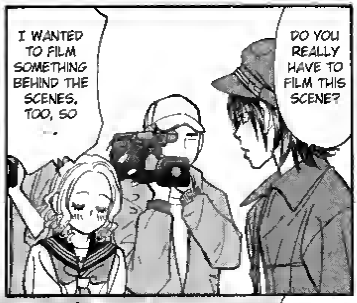
I'VE MANAGED TO FIND SOME PEOPLE TO HELP US OUT I WILL FILM THE REST.
DON'T WORRY, THERE WON'T BE ANY PROBLEMS!
SPEECH LESS

Director! Please drink some coffee!
As usual, he's a person who cares a lot about looks!
IT'S ONLY FOR THE HIGH SCHOOL CULTURAL FESTIVAL. HOW MUCH DOES HE INTEND TO SPEND ON THIS MOVIE?
I DON'T WANT TO STAND ON THE HIGH MOVING PLATFORM...!
AH! CLUB LEADER—! HANG IN THERE!
TREMB
LE
WHAT...
SHOULD WE DO WITH THIS! I HAVE A FEAR OF HEIGHTS...
I definitely have the ability to pick out the Geniuses!
JUST AS EXPECTED OF HIM! QUITE RELIABLE, INDEED!
IF IT CONTINUES LIKE THIS IT WOULD ONLY TURN OUT TO BE AN IMPROMPTU PLAY. I GUESS I'LL HAVE TO IMPROVISE A BIT.
TAKASHI, HAVE YOU MEMORIZED YOUR LINES?
YEAH, I HAVE

WHAT?
STAKE
I JUST WANTED TO SAY THAT THOSE CLOTHES DON'T REALLY SUITE YOU...
Hana chan
THEY'RE NOT THAT WEIRD
KII
SFX: BOUNCE
COME AND HAVE A LOOK, COME AND HAVE A LOOK! HUGE BREASTS!

THE SPECIAL MODELING DEPARTMENT REALLY IS SOMETHING!
THESE FEEL QUITE REAL! WANNA TRY FEELING THEM?
HE SEEMS TO HAVE GROWN TALLER, THIS MIGHT POSE TO BE A PROBLEM, BUT I GUESS IT'S NOT THAT BAD..
YOU SEE, YOU SEE! THEY FEEL LIKE REAL BREASTS, DON'T THEY?
VERY SCARY ...
F CUP
Wah!

ANGRY
NATSUKI -SENPAI! I WANT TO FEEL THEM TOO!
ANGRY
STOP... STOP IT! NATSUKI! LET ME GO!
IT'S NONE OF YOUR BUSINESS!
DO YOU ALSO WANT TO HEAD OVER TO THE SPECIAL MODELING DEPARTMEN?
HAHAHA! DOES IT FEEL COMFORTABLE —?
ANGRY


I WANTED TO FILM SOMETHING BEHIND THE SCENES, TOO, SO...
DO YOU REALLY HAVE TO FILM THIS SCENE?

A group of men standing together getting all cozy! The atmosphere is great —!
Then...
What in the world are they doing?!
BLOWS
BLOWS
BLOWS
YUUKI?

LEAVE IT TO ME!
IT'S RARE TO SEE SUCH STUFF
YOU NEED TO FILM MORE!
Evil Flowers
evilflowers.com

THE PEOPLE ARE QUITE DIFFERENT BEHIND THE SCENES!
FOR GOODNESS SAKES! GIVE IT TO ME!
SNATCH!
THERE GOES THE FIRST CUT!
HEY! THAT'S NOT RIGHT!
THE ANGLE JUST ISN'T RIGHT!
I'LL KILL YOU!
HUH?
WHAT IS THERE SUPPOSED TO BE SOME FILMING ABOUT PIRATES HAPPENING TODAY?
What is that?
YEAH!
MOVE AWAY, TEACHER!
Evil Flowers
evilflowers.com

NATSUKI! WHY DIDN'T YOU CALL DADDY IF YOU WANTED TO FILM A PIRATE MOVIE?!
YOU DECIDED TO TAKE PART IN SUCH A THING WITHOUT TELLING ME ABOUT IT? THAT'S QUITE CRAFTY OF YOU, YOUNG MAN!
I'LL TAKE CARE OF HIM!
ARE THERE ANY CANNONS ONBOARD THIS THING?
I WISH TO BLOW HIM UP
NATSUKI —!

HARU
...
HARUKO
—
!
Haruko is the name of Natsuki's mother.
I DON'T BELIEVE THIS!
SFX: SLAMS
HUHUHU!
HE LOOKS EXACTLY LIKE HARUKO IN HER YOUNGER DAYS!
DON'T LOOK AT YOUR SON WITH SUCH LECHEROUS EYES, YOU PERVERT!
IT'S SO LIFE-LIKE!
HAVE THEY BEEN VILLAGE
VILLAGE
TN: I think he means village is in with the boobs
Evil Flowers
evilflowers.com

DON'T SAY SUCH DISGUSTING THINGS! THE SCRIPT HAS ALREADY BEEN WRITTEN!
WHAT?
I'LL TURN THIS INTO A MOVIE WHERE IT'S ABOUT ME AND NATSUKI'S LOVE HISTORY!
ALL RIGHT! I'VE DECIDED!
I never thought I'd be hearing this from Martin-sensei...
LOOKS LIKE SERIZAWA-SAN'S LIFE IS QUITE A HECTIC ONE.
IS THAT HIS DAD?
whisper
HEH!
HEH!
HEH!
MAIN ACTOR? YOU'RE THE ONE WHO'S THE LEAD ACTOR? WHY IS THIS IDIOT THE LEADING MALE ACTOR?
HEY! I'M THE MAIN ACTOR!
YOU LOOK LIKE A PIRATE, SO YOU CAN JUST ACT AS A NORMAL PIRATE!
Here comes another weirdo...
I'M THE DIRECTOR HERE! DON'T DECIDE THINGS YOURSELF!
NEVER MIND! JUST LET ME GET ON THE STAGE! IT MUST BE STILL POSSIBLE TO DO SO!
WHO ARE YOU CALLING AN IDIOT? THE PERSON WHO CALLS ANOTHER AN IDIOT IS ACTUALLY AN IDIOT HIMSELF!

IF HE REALLY WANTS TO ACT THAT MUCH, THEN HE CAN TAKE MY SPOT...
I'M WILLING TO BACK OUT!
HEY! TAKASHI!!
WHAT!?
I FEEL THAT IT'S BEST IF THEY ACTUALLY DID...
TN: with the other guys I suppose since she is a BL fan* after all?
Why is there always someone who has to interfere?!
All I wanted was to see Oda-san's hot atmosphere?
YUUKI?
NO WAY!!

I KNOW! I'LL GIVE IT A TRY
SINCE WE HAVE ANOTHER SHIP NOW, I'LL THINK OF SOMETHING IN THE SECOND HALF OF THE MOVIE AND ALLOW THE OTHER SHIP TO ENTER THE SCENE
YAY
MY APOLOGIES, I'VE GIVEN YOU A LOT OF TROUBLE
NO, IT'S ALL RIGHT
THERE'S NOT MUCH TIME LEFT SO LET'S JUST START FILMING THE FIRST HALF!
THEN LET'S START FROM THE BEGINNING AGAIN
START!
"I NEVER WOULD HAVE EXPECTED THAT YOU WERE JOHNNY DEPP'S SISTER."
"WERE YOU TRYING TO DECEIVE ME FROM THE START?"

SO RIGID
...
DID I MEMORISE THE WRONG LINES?
?
CUT! CUT!
Ah!
How could you be so rigid
THE STAGE IS ALL SET!
I'VE NEVER SEEN SOMEONE WHO COULD ACTUALLY READ OUT THOSE LINES IN SUCH A RIGID MANNER.
REALLY, IT WAS QUITE A SHOCK
WOULDN'T IT BE BETTER IF WE CHANGED THE CHARACTERS?
.....
NO WORRIES! IT'S ONLY THE START!
I JUST WANT TAKASHI TO ACT WELL!
*And he's the perfect person who can play such a character!
IZUMI...
HM

*TN: litural translation is "looks alike too!", but what it means is to look alike to what the character is supposed to be, for the joke? Hrmm.. something like that, idk how to explain it well.

I NEVER WOULD HAVE EXPECTED THAT YOU WERE JOHNNY DEPP'S SISTER!
WERE YOU PLANNING TO DECEIVE ME RIGHT FROM THE START, WEREN'T YOU..!?
LIKE THIS!
Please, I beg you! One more time!
IT WOULD BE BETTER IF YOU LOOKED A BIT MORE ANXIOUS!
That's right! This is just the kind of development I wanted to see!
GOOD LUCK ODA-SAN!
EVEN THOUGH THERE ARE TWO CHARACTERS, BUT LET ME HAVE THE JOB OF FINISHING UP THIS SCENE!
I WISH TO INCREASE THE TIMES I APPEAR IN THE MOVIE!
ANGER

ALL RIGHT! I THINK WE SHOULD JUST SWITCH!
AH!
THE FEMALE LEAD ACTRESS HAVING A ONE SIDED LOVE MUST BE QUITE HARD TO ACT
EXACTLY! THAT'S WHY I SHOULD BE THE ONE WHO ACTS IN HIS PLACE.
HA-RU-KO ...!
I'M NOT HARUKO!
COME! CAMERA! COME FILM ME!
NO, NO! THE SHOT MUST BE TAKEN FROM THIS ANGLE SO THAT IT LOOKS PRETTY! PLEASE REMEMBER THAT!
Evil Flowers
evilflowers.com

NATSUKI, YOU'RE STILL TOO NAIVE
HAHAHAHA! YOU THINK YOUR FATHER WOULD JUST GIVE UP LIKE THIS!
WHAT DO I HAVE TO DO IN ORDER TO GET YOU TO UNDERSTAND?
HEY, SENSEI! DON'T STAND IN FRONT OF THE STAGE!
OUTDOOR HOCKEY CLUB
グランドホッケー部
I nearly fainted.
When I heard that the hockey club wanted to film my favourite genre
It was quite hard to write out a script they would like?
But the only reason why I wrote the script for them was because I wanted to see Oda-san in such a hot atmosphere! (Boy-Love)
TN: good atmosphere hinting subtlety to BL I suppose

I constantly suffered, that's why things are what they are now, but if this goes on, this whole thing will be entirely un-watchable?!
since there is a female lead role, I had especially made for Serizawa-san.
I really wanted to pair up the captain with the governor.
DEFINITELY MUST NOT HAPPEN!!
ODA-SAN!
I THINK YOU'RE MUCH BETTER SUITED AS CAPTAIN ROGER!
YUUKI

I REALLY HOPE THAT ODA-SAN WOULD DO HIS BEST AS CAPTAIN ROGER!
IT'S BECAUSE THE CHARACTER WAS SPECIFICALLY MADE FOR ODA-SAN, SO THE BEST PERSON TO PLAY HIM WOULD BE ODA-SAN
YUU, YUUKI...?
I GIVE IT MY ALL IN ORDER TO WRITE THE BEST POSSIBLE SCRIPT, SO PLEASE!
I WANT TO FILM A GOOD MOVIE!
YUUKI
Evil Flowers
evilflowers.com

Sakura
AH!
ALL RIGHT! THE SCRIPTWRITER HAS SPOKEN, THERE'S NOTHING WE CAN DO. .
IT'S QUITE RARE THAT YOU WERE ABLE TO WRITE SUCH AN INTERESTING STORY, SO I'LL HELP OUT, TOO
ODA-SAN ..!
AWESOME
THAT'S RIGHT! IT'S BETTER THAT IZUMI-SENPAI ACTS THE CHARACTER!
YEAH.
THAT'S RIGHT, THAT'S RIGHT!!
YEAH. WHAT ABOUT ME?
I WILL MAKE VERY STRONG CHARACTERS FOR BOTH OF YOU!
REALLY?

OK!
LET'S FILM AGAIN FROM THE BEGINNING!
WE WILL DEFINITELY FILM A MOVIE THAT EVERYONE WILL ENJOY!
Yeah!
"YOU WILL NOT ESCAPE!"
"YOU PIRATES! DO YOU THINK YOU WOULD BE ABLE TO ESCAPE FROM THE GRASP OF MY HAND!?"

NO!
NOOO!
WE WON'T HAND IT TO ANYONE!
THE AZTEC GOLD WILL BE OURS ALONE!
YOU'RE THE CAPTAIN! YOU HAVE TO LOOK AS COOL AS POSSIBLE! YOU HAVE TO LOOK AWESOME!
BUT IT WAS NOT SO BAD!
WACKY, YOU REALLY ARE CUTE!
AWESOME!
Evil Flowers
evilflowers.com

SHE'S GOING TO BECOME A GREAT DIRECTOR!
SUPERB! YUUKI-SEN-PAI IS SO ENGROSSED IN IT!
I DON'T WANT TO...!
IT HURTS! LET GO, YOU STUPID DOG!
YOUR FACIAL EX-PRESSION HAS TO BE MORE TWISTED —!
YEAH, ALIENS JUST WON'T UNDER-STAND!
WE JUST CAN'T COMPETE WITH HER!
BUT SHE REALLY FEELS LIKE AN ENTIRELY DIFFERENT PERSON RIGHT NOW!
SHE'S USUALLY NON-RESPON-SIVE WHEN IT COMES TO SCHOOL ACTIVITIES

TN: aliens is literal direction, but it means outsiders? that's kinda fitting

GOOD JOB! ODA-SAN!
YUUKI
EH? BUT...
THE JOB OF FILMING HAS SAFELY ENDED. NOW IT'S LEFT TO YOU AND THE FILMING CREW TO SETTLE IT
ERA WA!!
IT'S FINI-SHED!
THAT'S GREAT! WE FINISHED FILMING IN TIME!
GOOD JOB EVERYONE!
GOOD JOB!
SEEING YOU FILM LIKE THAT, IT FELT LIKE YOUR ATTITUDE WAS DIFFERENT.
ALIENS LIKE US ARE NOT ABLE TO INTERFERE, SO WE'LL WAIT FOR THE FINISHED MASTER-PIECE
YOU DEFINITELY HAVE TO PRODUCE THE BEST MASTER-PIECE!
ODA-SAN

I'LL LEAVE IT TO YOU!
I GET IT! LEAVE IT TO ME!
I WILL DEFINITELY MAKE IT TO BE A REALLY AWESOME MASTER-PIECE!
Evil Flowers
evilflowers.com
命倫祭
[CULTURAL FESTIVAL]
OUTDOOR HOCKEY CLUB
FILMING CREW CLUB
FORWARD' PIRATES OF THE BAHAMAS
CHATTER
CHATTER
CHATTER
CHATTER

"YOU WON'T BE ABLE TO ESCAPE!"
"DO YOU THINK YOU CAN ESCAPE FROM THE GRASP OF MY HANDS?"
WE WON'T GIVE IT TO ANYONE!
THESE ARE OUR THINGS!
"YOU REALLY ARE CUTE."

I DON'T WANT TO...!
IT HURTS! LET GO!
THIS MOVIE WAS MADE USING THE LATEST TECHNOLOGY AND AUDIO.
WHAT THE HELL IS THIS!?
Ah— It was made so well, luckily, it's so eye-catching!
I still couldn't manage not to do it
It became the pirate movie which used the highest expenditure and involved the pirates and the English navy fights for the captain's PI. movie.

Gokuraku Seishun Hockey Club

volume 11 chapter 39

Credits

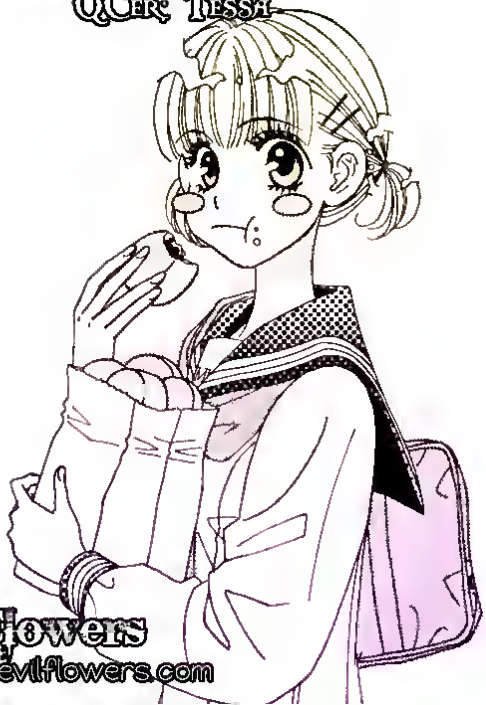
Translator: Hikaichi

Proofreader: ToxicStream

Cleaner: lat

Typesetter: Hikacee

Q.Cer: Tessa



Evil Flowers
http://www.evilflowers.com

If you enjoyed this title please support the mangaka and buy this manga!
Evil Flowers

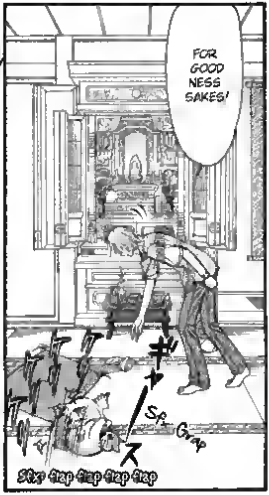
Our projects need more love!
Come and join Evil Flowers if you want to help out!
We are currently looking for:
♥ J/K/C translators [especially J translators]
♥ Experienced Editors
♥ Experienced Proofreaders
♥ Experienced Qc-ers

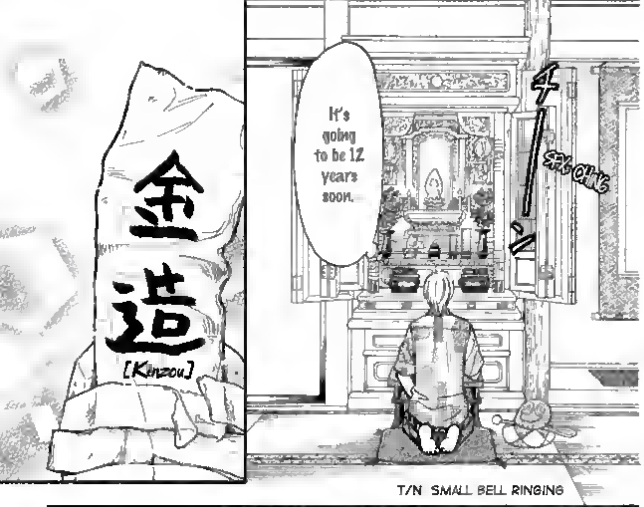
Visit us at: http://evilflowers.com

#40 Itoigawa vs Izumi The Midsummer duel!

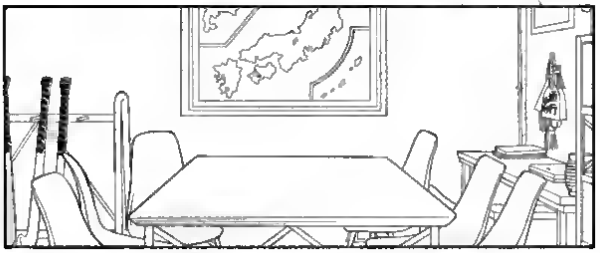
HEY, YOU TWO! STOP IT RIGHT NOW!

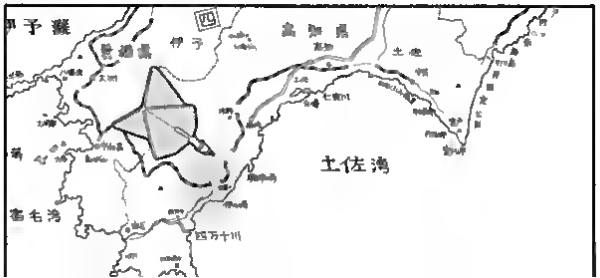
金造
[Kinzou]


FOR GOOD NESS SAKES!
Sa
Grap
Skr Grap Grap Grap Grap

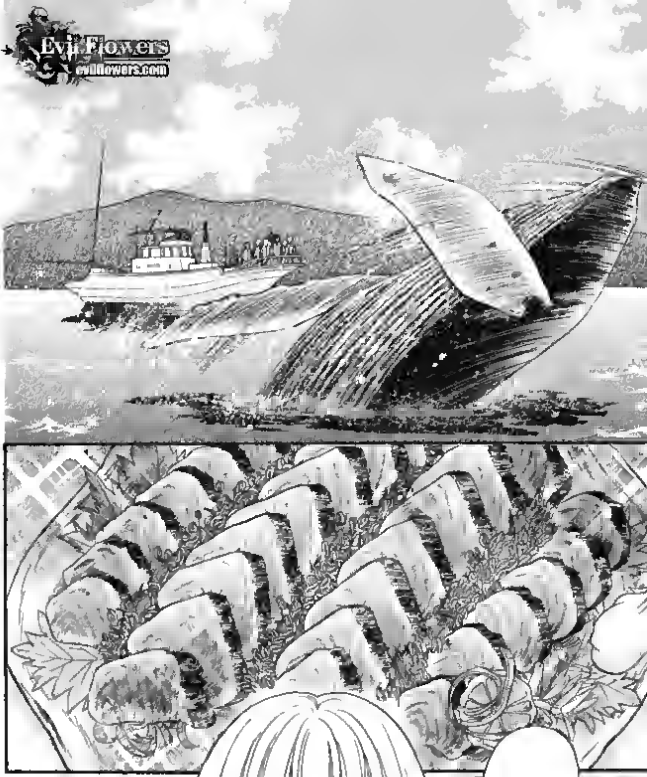


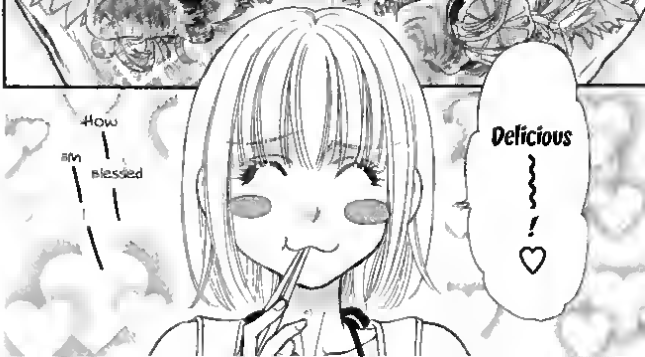
T/N: SMALL BELL RINGING





Evil Flowers
evilflowers.com





Agreed
!!
WE SHOULD COME AGAIN DURING SPRING OR AUTUMN!
IT'S NOT BAD SEEING AS IT IS NOT THE RIGHT SEASON FOR IT...
TO COME TO KOUCHI MEANS TO EAT KATSUO TATAKI!
YEAH
!
WE'RE ALSO HOLDING A BEACH VOLLEYBALL CONTEST! WOULD YOU LIKE TO ENTER THE CONTEST?
STARE
IT'S A SPECIAL ACTIVITY THE CLUB IS DOING!
HOW NICE, ARE YOU HERE ON VACATION ?
WHAT--? I DON'T WANT TO! THERE'S NO WAY AM I PLAYING SOME SPORT ON SUCH A HOT DAY!
ARE YOU GOING TO PAIR UP WITH SOMEONE TO ENTER THE CONTEST, HANA-CHAN?
YOU HAVE TO ENTER IN AS A BOY/GIRL PAIR!

Evil Flowers
evilflowers.com

HANA-CHAN, WE ARE GOING TO THE SEA TO HAVE A STROLL, TO LET THE FOOD DIGEST!
AH— I'M SO FULL, SO FULL, I CAN'T EAT ANY MORE!
LET'S HURRY UP AND GO BACK TO REST!
BUT I ONLY CAME HERE TO SEE THE SUN AND EAT SOME DESSERT.
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT! NOW IS THE TIME TO DEFEAT THE SEA VOLLEYBALL TEAM! WE ARE THE HOCKEY CLUB! WE CAME HERE TO TRAIN!
WIPES
HEY, SUZUKI! DIDN'T YOU JUST SAY YOU COULDN'T EAT ANOTHER BITE?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?! SWEETS GO INTO ANOTHER STOMACH, YOU KNOW!
AH!
THERE'S SOME WATER-ICE! WATER-ICE! ♡
Woah!
氷

IT'S EXACTLY THE SAME AS THE ONE IN MOVIES!
WAH-- THIS IS A SEA HOUSE!
WHAAT SHOULD I CHOOSE. RED BEAN MILK SEEMS NICE ♡ BUT I ALSO WANT TO EAT THE STRAWBERRY MILK ONE!
YOU NEED TO CONTROL YOURSELF OR YOU'RE GOING TO GET SICK!
WHAT ?
YOU HAVEN'T BEEN TO A SEA HOUSE BEFORE?
WE GO TO BEACHES, BUT WE'VE ONLY BEEN TO PERSONAL BEACHES WITH COMMERCIALIZED STORES "
SO WE'VE NEVER SEEN ONE BEFORE
OH--- SO IT'S LIKE THAT
スミマセーン
EXCUSE me ー !!

Welcome!
KINZOU! WE HAVE CUSTOMERS!
Eh?
PLEASE LOOK FOR THE SEATS YOU WISH TO SIT ON!
YEAH!
SINCE THIS IS OUR FIRST TIME IN HERE WE'RE GOING TO GO IN AND MAKE OUR SELVES COMFOR TABLE!

UH. OH...
I'M FINE.
TAKASHI?
YEAH. BECAUSE MY MOTHER IS IN THE HOSPITAL.
YOU'RE VERY ENERGETIC! HELPING OUT YOUR FAMILY, ARE YOU?
AS OF?
Ayaka
Kaoru
WAH--! IT LOOKS REALLY, REALLY DELICIOUS!
氷
WE HAVE TO WORK HARD TO EARN OUR MONEY, FINDING PEOPLE TO WORK IS TOO EXPENSIVE, WE'RE NOT ABLE TO AFFORD IT. MHM
12 years old...
Evil Flowers
evilflowers.com

PROLAPSED ANUS... THIS IS THE FIRST TIME WE'VE HEARD OF THIS...
DIDN'T WE AGREE NOT TO TALK ABOUT THIS ANYMORE? DAD!
I'm sorry! Dad had to get prolapsed anus at this point of time, so there's no choice...
TURN
OK! THANKS!
海
I'll put it back here later
KINZUO, LEND ME YOUR FLOATER
I...I ONLY LIKE THE SEA! THE CONDITION OF YOUR FAMILY HAS NOTHING TO DO WITH ME!
WHOA
I SAID THAT MY MUM WAS HOSPITALIZED, AND SHE DIDN'T NEED TO COME BUT SHE ENDED UP COMING EVERYDAY.
IT'S SAKURA-CHAN FROM THE SAME CLASS.
FRIEND?

I DON'T NEED KINZUO TO THINK THAT I'M CUTE!
WHAT! YOU'RE NOT CUTE AT ALL!
OK--!
I'M LEAVING IT UP TO YOU! KINZUO
IT HAS TO BE EXTRA SPICY TOO!
EXCUSE ME! WE WANT TWO CUPS OF BEER AND RAMEN!
Steam
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?!
I'll help you clean them!
IZUMI-SENPAI! DO YOU WANT TO JUST TAKE HIS DIRTY FINGERNAILS HOME?
MUST BE HARD ON HIM, GIVING UP HIS HOLIDAYS TO HELP!

I'LL HELP
EH?
BECAUSE HE HAS THE SAME NAME AS THE GOLDFISH THAT I USED TO HAVE
Evil Flowers
evilflowers.com

I LOVED HIM AS A BROTHER, I DON'T THINK THAT'S ANYONE'S BUSINESS
GOLD FISH.....?

.....THAT
Yeah.
KINZUO IS A NAME THAT IS NOT HEARD OFTEN ANYMORE, IT'S VERY COINCIDENTAL
Kinzuo..

YEAH.
I'VE TOLD THIS STORY TO SUZUKI BEFORE.
Huigawa TaKashi 5 years old
(please refer to volume 1)
THE GOLDFISH ... IS IT THAT ONE ...?

?
WHAT?
.....
SFX: DOOR CLOSES
IZUMI-SENPAI I'LL GIVE ONE OF MY TOSA HARD EGG PUDDING TO YOU
There were 6 but I ate 5 of them.
WHAT HAPPENED TO YOU?! IT'S QUITE SCARY!
SCARY HANA-CHAN!!
Kinzuo

WOULD YOU LIKE SOME GRILLED SQUID WITH CORN ON TOP?"
I WOULD LOVE TO!
♡
WAIT! DON'T PUSH!
ME TOO!
♡
Quite handsome!
♡
I LOVE SEA

Big brother
WITH BIG BROTHER TAKASHI AROUND IT'S LIKE GAINING ANOTHER 100 HANDS!
BIG BROTHER TAKASHI! YOU'RE SO AWESOME!
THANK YOU VERY MUCH! LIKE THIS WE DON'T HAVE TO WORRY ABOUT THE CHILD'S MOM'S HOSPITAL BILLS!"

AH!
SFX: SWIPES
I'M HELPING OUT, TOO!
海が好

EH? WHERE'S TAKASHI?
Morning.
MORNING, IZUMI!
YAWN...
あ
WHAT?! WE ALREADY TOLD HIM YESTERDAY THAT WE'RE GOING FISHING TODAY!
HE SAID HE WANTED TO GO TO THE SEA HOUSE TODAY, AND WON'T BE PARTICIPATING IN ANY ACTIVITIES WITH US
GRR VEEEGGS
IT MUST'VE BEEN A VERY IMPORTANT GOLDFISH, HUH.
HMM... HE SUDDENLY DITCHED IZUMI-SENPAI IN ORDER TO GO SOMEWHERE ELSE.

IZUMI?
WHAT ARE YOU DOING?! WE WERE SUPPOSED TO GO FISHING TODAY! HURRY UP AND COME!
Incoming call
Izumi
Tel
着信中
プルルル

SFX: HANGED-UP TONE
TAKASHI? ARE YOU ALL RIGHT?
CLING
.....
KATSUO
AIN'T SHE STILL ASLEEP?
WHERE'S HANA?
KATSUO
HANA! WAKE UP! HOW LONG DO YOU PLAN ON SLEEPING FOR!
IF YOU DON'T WAKE UP, I'M GOING TO EAT ALL THE SLEEVE SMOOTHIES THAT WE BOUGHT YESTERDAY!
SHUT UP!

ARE YOU ALL RIGHT, KINZUO?
OK! HERE! FRIED NOODLES!

WE WANT TWO PLATES OF FRIED NOODLES!
WE WANT RED BEAN MILK SHAVED ICE AND MARBLE SOFT DRINKS!

HEY, WHAT'RE YOU DOING?! TAKE THE SHAVED ICE!
I'LL TAKE THIS!
SNATCH

IT'S GREAT THAT BIG BROTHER TAKASHI IS ABLE TO HELP OUT!
A SINGLE SCHOOL CHILD WOULDN'T HAVE BEEN ABLE TO DO ALL THE WORK BY HIMSELF!
THANK YOU, BIG BROTHER TAKASHI!
KINZUO...

THE REASON WHY UNCLE COLLAPSED WAS BECAUSE OF ME! I SHOULD BE THE ONE HELPING OUT!

I DON'T CARE!
IT'S ALL RIGHT! BESIDES, LETTING YOU HELP WON'T MAKE IT ANY BETTER!
ぐぐぐ…
GRUMBLE

eh

I'M SORRY! WE WANT A CUP OF COFFEE, A RED BEAN ICED MOCHA, AND TWO CUPS OF BIRD NEST DRINK.
OK!

IT'S 2540 DOLLARS!
HMM.
2440 DOLLARS!

I THINK YOU NEED TO LEARN YOUR ARITHMETIC FROM THE BEGINNING!
ピキ
ピキ
ピキ
I LOVE
SFX DARK AURA
ブッスー
SFX FURIOUS

YEAH, YEAH, HE MUST HAVE HAD A REASON FOR HANGING UP ON YOU, AFTER ALL!
IT'S QUITE RARE OF YOU TO BE ABLE TO FISH BY YOURSELF. YOU SHOULD CHEER UP AND ENJOY THIS A LITTLE!
Evil Flowers
evilflowers.com

ALL RIGHT, ALL RIGHT!
Hana-chan!! Don't bring that up anymore!
OBVIOUSLY THE GOLDFISH'S SUBSTITUTE!!
REASON? WE CAME HERE TO TRAIN! WHY IS HE SO CONCERNED ABOUT THAT KID?!
LOOK, THE FISHING ROD JUST MOVED!
WHAT?
It took the bait!
SFX: CURGLE
GOOD LUCK, IZUMI-SENPAI
Was the fishing rod supposed to look like this?
WOW! IT MIGHT TURN OUT TO BE A BIG FISH!
WRESTLES

THE BAIT WAS TAKEN!
!!
Evil Flowers
evilflowers.com
THAT'S AWESOME! IT'S A BIG FISH! LET'S GO BACK AND SHOW THIS FISH TO TAKASHI!
HE WILL DEFINITELY BE HAPPY!
!!
TAKASHI!
LOOK AT THIS! I CAUGHT IT! IT'S REALLY BIG, RIGHT?!
FOR GOODNESS SAKES! ARE YOU PLANNING TO BREAK EVERY SINGLE PLATE! THERE'LL SOON BE NONE LEFT!
RAIT
RAIT
RAIT
RAIT
RAIT

I'M ONLY THE DISH WASHER!
DID YOU GET INJURED? LET ME SEE!
THAT HURTS!
DON'T LECTURE ME LIKE AN OLD MAN!
DON'T TOUCH ME! I'LL SETTLE THIS!
ARE YOU ALL RIGHT?
THAT WAS MY MISTAKE, LET ME BANDAGE IT!
NO, DON'T, YOU'LL ONLY END UP MAKING IT WORSE!
COME, KINZLO, I'LL HELP YOU DISINFECT IT.
SPLASH
YOU SHOULD JUST GO HOME AND STUDY.

HEY! TAKASHI!
LOOK AT THIS!
IZUMI! YOU CAME!
SORRY, GIVE ME A SECOND BEFORE LISTENING TO YOUR STORY."
DAMN YOU-- I CAN'T TAKE THIS ANYMORE! YOU SPECTACLE FREAK, I'M GOING TO WAGE A DUEL WITH YOU!
DUEL?
海が好
THERE'S GOING TO BE A BEACH VOLLEYBALL COMPETITION THE DAY AFTER TOMORROW, THE LOSER HAS TO LEAVE THIS PLACE!
THAT'S RIGHT! THIS!
THEN
THIS
人目(日)
場所 OXビーチ
時間 AM 9:00-PM 3:00
10才以上
ご参加 お待ちしております

Evil Flowers
evilflowers.com
I GOT IT! BRING IT ON!
LOVE SEA
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?! PRIMARY SCHOOL STUDENTS ARE THE MOST AGILE!
THE OPPONENTS ARE JUST PRIMARY SCHOOL STUDENTS, SO WE SHOULD BE FINE!
SINCE YOU'RE ALSO GIRL I CAN'T ESCAPE FROM THIS
WHAT, ME?
HEY! SUZUKI!
YOU HAVE TO BE IN A BOY/GIRL PAIR
I'LL PAIR UP WITH YOU
HMM, I...
OK. I GOT IT
I WON'T LEND YOU MY WALKWAY ANYMORE
WHAT?

IZUMI...
I AM YOUR OPPONENT, TAKASHI! I WILL DEFINITELY NOT LOSE TO YOU!
WHOA! I'M PRETTY LUCKY!
KINZUO!
LET'S GO DO SOME SPECIAL TRAINING!
HEY, WAIT A SECOND! IZUMI!
Yeah!
Grip
WE definitely win!

YOU JUST HAVE TO BE CONSCIOUS!
I WILL DEFINITELY WIN!
Evil Flowers
evilflowers.com
SAKURA-CHAN...
HUH...?
IT'S ITOIGAWA-SENPAI'S FAULT FOR LEAVING PEOPLE ALL ALONE.
HE'S REALLY BLUSHING
BLUSHING?
T/N SHE MEANS LEAVING IZUMI ALONE
海が好
AMJ
OTOTO

BIG BROTHER TAKASHI ARE YOU ALL RIGHT WITH ALL THIS?
IT'S IMPOSSIBLE TO CHANGE IZUMI'S MIND ONCE HE DECIDES TO DO SOME THING
THERE'S NO HELPING IT
DON'T WORRY. LEAVE IT TO ME
海が好き
海が好き
BIG BROTHER TAKASHI!
I'VE ALWAYS WANTED A BIG BROTHER LIKE TAKASHI!!
Hehe
SO IN PREPARATION FOR THE CONTEST, I'M GOING TO GET SOME SLEEP.
WHAT ARE YOU SAYING?! WE HAVE TO DO SOME SPECIAL TRAINING!
海が

I ABSOLUTELY HATE KINZVO!
Evil Flowers
evilflowers.com
SFX: SLAMS

Evil Flowers
evilflowers.com

THE HANA WHO HAS SLEPT WELL IS DEFINITELY THE STRONGEST!
LOOKS LIKE THE SPECIAL TRAINING WAS HARD
AFTER TASTING THE MACKEREL HERE, I WANT TO GO SHIJU AND TASTE THE MACKEREL THERE, AS WELL.
After the special training
S-IKURA-CHAN'S SWIMSUIT LOOKS PRETTY! IT'S QUITE ATTRACTIVE.
NOWADAYS, PRIMARY SCHOOL STUDENT ARE QUITE TALL!
AND HER BREASTS ARE BIG, TOO...
COMPARED TO HANA-CHAN'S...

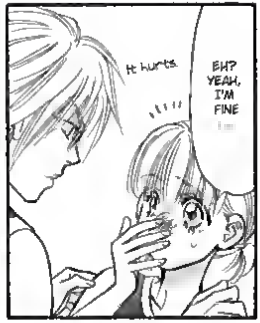
NOW BEGINS THE FINAL MATCH, ODA'S TEAM VERSUS THE ITOIGAWA'S TEAM.
SFX WHISTLE BLOW~
ODA'S TEAM GETS THE SERVING ADVANTAGE!
SFX ざわざわ
1
Sakura-chan...

AH! THE RECEIVING TEAM ISN'T READY!
ODA'S TEAM HAS AN ADVANTAGE!
I'm going to retaliate!
!
SFX: BOINK
Damn it...

HEY, SUZUKI! ARE YOU ALL RIGHT?
HANA!

SFX: WHAMS

IZUMI-SENPAI WOULD'VE WON..
She has already woken up...
AIYA, IF IT ONLY TOOK A WHILE LONGER
Disappointed
ガックリ…


It hurts.
EH? YEAH, I'M FINE

Damn! Suzuki is unable to attack anymore!
DON'T HIDE!
ACK

Damn it……
Now it's just up to me!
SFX: SLAM!

SAKURA-CHAN!
.....
It hurts
NO, DON'T TOUCH ME!
WHERE DID IT HIT YOU?
SHOW ME YOUR HAND!
SAKURA-CHAN...
ARE YOU ALL RIGHT?

TAKASHI
HOW IS IT?
MOVE IT A BIT UP SO I CAN SEE
THE BONE SEEMS TO BE FINE.
JUST SHOW ME YOUR HAND, WILL YOU!
SHOCK

SORRY, I FORGOT THAT YOU WERE A PRIMARY SCHOOL STUDENT AND USED TOO MUCH FORCE
I'M SORRY.
どきん
HEART THUMP

IT'S FINE!
IN THIS COMPETITION, YOU SHOULDN'T HAVE GONE EASY ON ME ANY WAY!
I WOULD HAVE BEEN DISAPPOINTED IF YOU HAD
IT'S...
THERE'S NO NEED TO APOLOGIZE TO ME!
UH... THANKS...
アん
ぷるん
WHAT'S GOING TO HAPPEN TO THE COMPETITION?
FORGET IT! I'LL JUST FORFEIT!
THERE'S NOTHING WE CAN DO ABOUT IT NOW...

I'M ALREADY OUT OF STRENGTH! YOU HAVE TO CARRY ME!
YES, YES, OF COURSE
TERRIBLE
BIG BROTHER TAKASHI ...
I HATE YOU THE MOST !!!

KINZUO
!!?
EH? WAIT, KINZUO!
GWAAH
ラキおばん
REGARDING THE SEA HOUSE'S MATTER, THE MARRIED COUPLE WAS DISCHARGED AND HAD QUICKLY RECOVERED BACK TO GOOD HEALTH.
01 Beach Volleyball Competition
Winning Prize 1 year's worth of Bonito!!
They're primary school students...
A primary school student
EVEN THOUGH ITOIGAWA-SENPAI WON THE VOLLEYBALL MATCH, HE DIDN'T REALLY CARE ABOUT IT.
I really feel like telling him the truth!
thinks
フッフッフッ
HA HA HA
YOU'RE REALLY STUPID! THE GOLDFISH'S SUBSTITUTE, IT WOULD HAVE NEVER LASTED FOR LONG!
Kinzuo
ビビシン
ビビシン
SFX QUARRELS
AND NOT TO MENTION, THESE TWO HAVE RECONCILED
Red bean paste
It would be better if it had some red bean paste.
Help me guess it

Gokuraku Seishun Hockey Club

volume 11 chapter 40

Credits

Translator: Hikaichi

Proofreader: ToxicStream

Cleaner: lat

Typesetter: Migi

QCer: Hira & Tessa

Missing Translations: Namiumma & Sora-Pi

Evil Flowers
http://www.evilflowers.com

If you enjoyed this title please support the mangaka and buy this manga!
Evil Flowers

Our projects need more love!
Come and join Evil Flowers if you want to help out!
We are currently looking for:
♥ J/K/C translators [especially J translators]
♥ Experienced Editors
♥ Experienced Proofreaders
♥ Experienced Qc-ers

Visit us at: http://evilflowers.com

Chapter 41 Handsome Prince, Second Advent!

SPARA-
-LE
THE TOFU HAS TO BE PERFECTLY FRIED FOR IT TO TASTE GOOD! ♡
IT'S THE SKILL OF THE PERSON FRYING THE TOFU!
THAT'S ONLY BECAUSE THE PERSON WHO FRIED IT IS VERY SKILLED!
ITTA-DAKI-MA-SU!
HEY HANA! IF YOU'RE NOT GOING TO HELP US TAKE CARE OF THE SHOP, WHY DON'T YOU GO AND SLEEP IN YOUR ROOM INSTEAD, HUH!?
SNORE
SNORE
SNORE
*T/N wrote that because it would probably be better than writing "I'm going to start eating!"

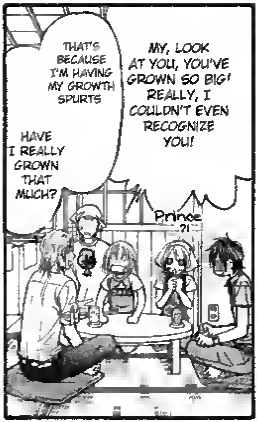
HEY, YUUKO!
Gobbles
OK —!
IZUMI-SAN, I'M SO SORRY FOR TROUBLING YOU BUT, AFTER YOU FINISH EATING CAN YOU MOVE THIS CHILD FOR ME? PLEASE TAKE HER INTO HER ROOM.
Evil Flowers
evilflowers.com
LET ME DO IT!
I'LL LEAVE IT TO YOU, THEN! IZUMI-SAN! EAT SLOWLY! ♡
PEEKED
IS THERE ANYONE THERE?
OF COURSE! WELCOME!
HEART THUMP

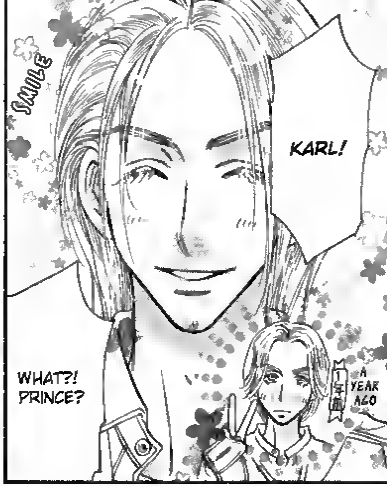
作りたて
揚げ出
IS THIS SUZUKI HANA'S HOUSE?
HOW ARE YOU SIR?
AUNTIE, THE GUY CAN SPEAK JAPANESE!

HANA-CHAN!
!?
I MISSED YOU...!

AND I CAN'T BELIEVE THAT IT'S REALLY YOU! IT'S NOT A DREAM!
HANA -CHAN ...!
FOR THE PAST ONE YEAR, I'VE BEEN THINKING ABOUT HANA-CHAN NONSTOP.
I REALLY CAN'T TAKE IT ANYMORE! COME HERE, GIVE ME A HUG!
...
HEY!
Kiss
Hug
Hold
YOU —! WHY DID YOU SUDDENLY HUG AND KISS HANA?! DON'T TOUCH HER!

Evil Flowers
EvilFlowers.com


MY, LOOK AT YOU, YOU'VE GROWN SO BIG! REALLY, I COULDN'T EVEN RECOGNIZE YOU!
THAT'S BECAUSE I'M HAVING MY GROWTH SPURTS
HAVE I REALLY GROWN THAT MUCH?
Prince?!

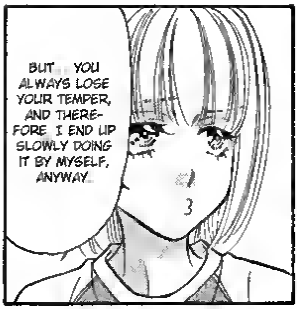

Smile
KARL!
WHAT?! PRINCE?
A YEAR AGO

Although I like rice omelets...
HANA-CHAN HASN'T CHANGED ONE BIT YOU KNOW!
Her breasts, too?
Japanese girls are the best!
REALLY? IS THAT SO?

YOU'VE SHRUNK
ANGER
FURIOUS
Pfft
IF YOU CONTINUE TO GROW LIKE THIS, NEXT YEAR, YOU WILL HAVE A DOUBLE CHIN, AND YOUR CHEST HAIR AND BEARD WILL BECOME LUSH! YOU'LL BE JUST LIKE YOUR FATHER!
HOW SEVERE! THEY'RE QUARRELLING IN JAPANESE!
EVEN THE LUSH UNDERSTANDS!
Lush
DAD

PRINCE
EVERY DAY, FROM MORNING TO NIGHT, I'VE BEEN WATCHING THE JAPANESE SHOW "OSCAR THE WILD BEAR"
I LEARNT JAPANESE JUST FOR HANA-CHAN'S SAKE
NO WONDER HIS JAPANESE IS WEIRD AT TIMES
STOP CALLING ME PRINCE! BEAR, CALLING ME KARL IS FINE, BEAR—
WHAT?
I WANT TO STAY HERE
FCK
DID YOU COME ALONE THIS TIME?
ARE YOU STILL STAYING AT ITOIGAWA -SENPAI'S HOUSE?

YES, THANK YOU SO MUCH!
I WISH TO STAY BY HANA -CHAN'S SIDE! BEAR! PLEASE LET ME STAY HERE! BEAR!
I BEG YOU! FATHER! MOTHER!
Evil Flowers
evilflowers.com
ISN'T THAT RIGHT? THEY ARE MY DAD AND MOM AFTER ALL
AND WHO DID YOU JUST CALL FATHER AND MOTHER, HUH?!
WHY ARE YOU DECIDING IT FOR YOURSELF, YOU THICK-SKINNED FREAK!
You're a foreigner, you need to choose your words wisely
WAIT JUST A MINUTE!
HEY!
OK!
NOD NOD
HEY, HANA!
CAN YOU HELP ME WITH MY ENGLISH HOME-WORK?
NO! THERE DEFI-NITELY IS A PROBLEM!


BUT... YOU ALWAYS LOSE YOUR TEMPER, AND THEREFORE I END UP SLOWLY DOING IT BY MYSELF, ANYWAY...

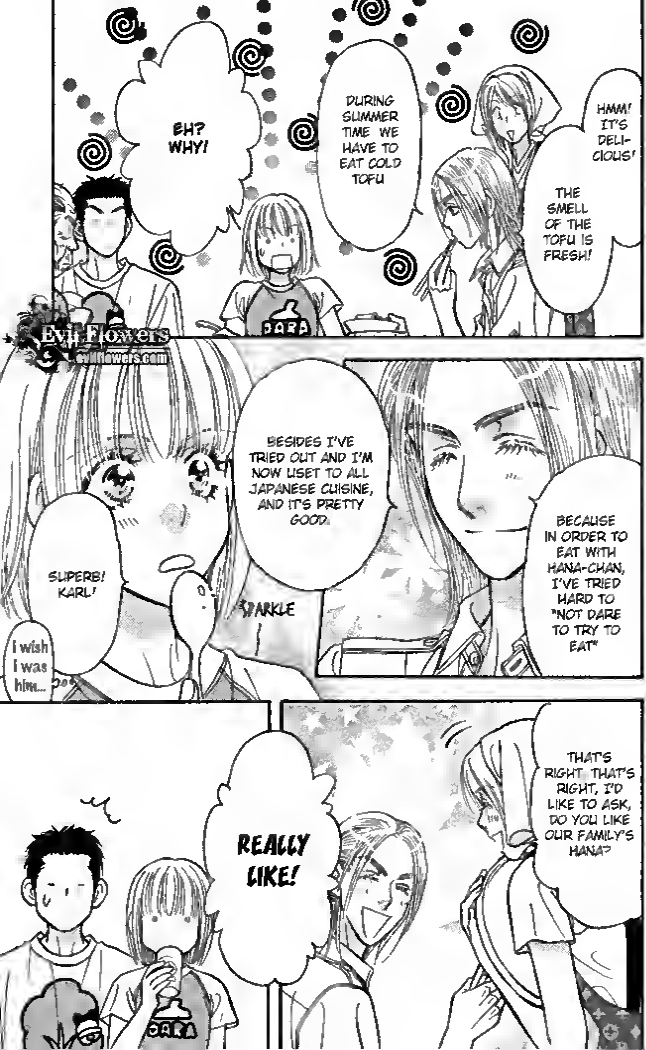
AREN'T I ALWAYS THE ONE WHO HELPS YOU WITH YOUR ENGLISH HOMEWORK!

HANA-CHAN'S OMELET RICE!
kya
kya
WHAT DO YOU WANT FOR DINNER?
OF COURSE! YOU'RE ACTUALLY SUPPOSED TO DO IT ON YOUR OWN, OR ELSE YOU'LL TURN OUT TO BE AN IDIOT IN THE FUTURE!

WHAT ARE YOU BOTH DOING?
AIYA! IZUMI-SAN!
HEY... WAIT! HEY...!
ALL RIGHT! YOUR CAR IS WAITING FOR YOU! HURRY AND GO!
PUSH
PUSH
NO WAY!
OUR HOUSE IS NOT BIG ENOUGH FOR THE TWO OF YOU! IT'S GOING TO BE A PROBLEM IF YOU TWO STAY HERE!
Exceeding the amount of people
DARA
I WANT TO STAY HERE, TOO!

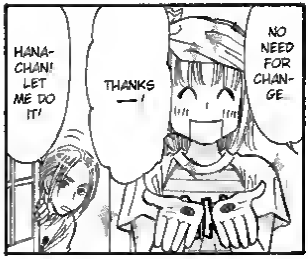
U-U-UNCLE!
EVERYONE ...!
AHHH! GOLDEN HAIR! GOLDEN HAIR!
ADMIRE
WHAT?! THE SUZUKI TOFU STORE HAS QUITE A SIGHT!
AH— IT FEELS LIKE HE'S A PRINCE FROM SOMEWHERE!
ADMIRE
UH— THIS IS A PEN...
COUGH COUGH
ISOLATED

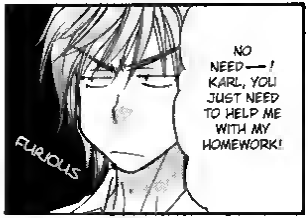
HERE! ENJOY!
I'M GOING TO START EATING!
IT'S DELICIOUS!
JUST WHAT I HAD EXPECTED OF HANA-CHAN'S COOKING!
Is that so?
ACTUALLY, IT'S NOT GOOD ENOUGH!
It's not as good as you say!
SFX: EATS
HERE! KARL, THIS IS OUR FAMILY'S FAMOUS TOFU. PLEASE ENJOY.
IT'S TRUE, THOUGH!
MOM! KARL SHOULDN'T EVEN EAT JAPANESE CUISINE.


HMM! IT'S DELI-CIOUS!
THE SMELL OF THE TOFU IS FRESH!
DURING SUMMER TIME WE HAVE TO EAT COLD TOFU
EH? WHY!
PAPA
Evil Flowers
evilflowers.com
BECAUSE IN ORDER TO EAT WITH HANA-CHAN, I'VE TRIED HARD TO "NOT DARE TO TRY TO EAT"
BESIDES I'VE TRIED OUT AND I'M NOW USET TO ALL JAPANESE CUISINE, AND IT'S PRETTY GOOD.
SUPERB! KARL!
I wish I was him...
THAT'S RIGHT. THAT'S RIGHT, I'D LIKE TO ASK, DO YOU LIKE OUR FAMILY'S HANA?
REALLY LIKE!
PAPA

NO MATTER HOW I SEE IT, IT FEELS LIKE HE HAS FALLEN IN LOVE WITH YOU!
YEAH, YEAH, YEAH.
HE SHOULDN'T KNOW THE DIFFERENCE BETWEEN THE LIKES THAT YOU WERE TALKING ABOUT.
FOR GOODNESS SAKES MUM! THAT WAS JUST THE NORMAL KIND OF LIKE!
And I'll be the empress's mum!
THAT'S GREAT! HANA-CHAN! IF YOU WORK A LITTLE HARDER YOU COULD BECOME THE EMPRESS!
SNORES
LOOKING FROM HERE LIKE THIS HE LOOKS LIKE A KID.
AHH.
There's no helping it.
Since it was a long flight, he must be tired.
SNORES...
SNORES...

AHH—
SHOVE
RUB
..Same with Izumi-senpai, his sleeping face actually looks cute.
That face which always looks so stupidly happy like an idiot
FOR GOODNESS SAKES, THESE TWO.
NO HELPING IT, JUST LET THEM SLEEP LIKE THIS.
NO... BUT...!
THIS PERSON IS LIKE A HUGE ANIMAL, WE CAN'T MOVE HIM!
186cm
172cm
.....
大豆腐店
[SUZUKI-TOFU-SHOP]
EH?
IZUMI-SENPAI!


HANA-CHAN! LET ME DO IT!
THANKS —!
NO NEED FOR CHAN-GE


FURIOUS
NO NEED —! KARL, YOU JUST NEED TO HELP ME WITH MY HOMEWORK!

I CAME TO BUY TOFU
GIVE ME ONE SOFT TOFU
WE'RE NOT SELLING FRESH FRIED TOFU TODAY!

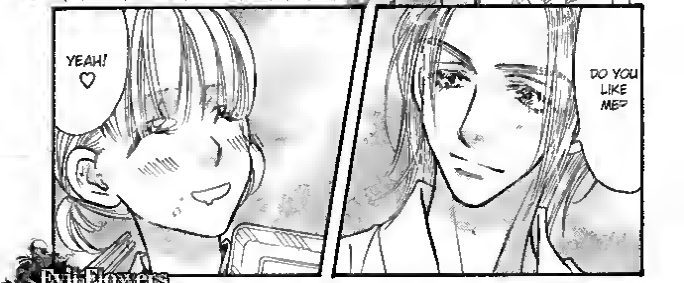
SORRY, SINCE I USED YOUR HAND AS A PILLOW
IS YOUR HAND ALRIGHT?
YEAH.. IT'S FINE
YOU COULD HAVE WOKEN ME UP.
HANA-CHAN'S SLEEPING FACE WAS TOO CUTE I COULDN'T HAVE DONE IT!

HEY! HAVE YOU BOTH SLEPT TOGETHER?
ITCHY
Foreigners are like this.
SCRATCH
HANA
THIS — YOU SHOULDN'T HAVE SAID IT SO BLUNTLY —
"Refer to volume 2.
ALREADY —? WHAT? DOES THAT MEAN ANYONE COULD HAVE BEEN YOUR PILLOW!? LIKE THAT STOMACH PILLOW!?
WE DID HOMEWORK YESTERDAY AND WHILE WE WERE AT IT WE FELL ASLEEP
Evil Flowers
evilflowers.com
I'VE BORROWED A BIG SIZED YUKATA, YOU CAN WEAR THAT
AH, IZUMI-SAN!
KARL —! ♡
IF I'M ABLE TO SLEEP COMFORTABLY...
HANA

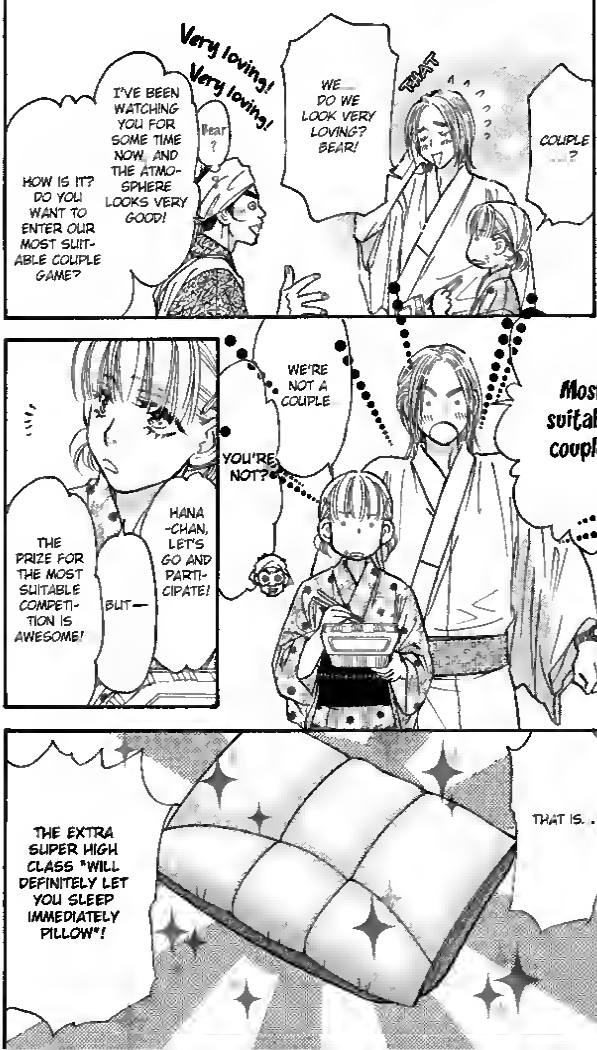
YUKATA?
THERE'S A FESTIVAL TODAY. IT'S SO RARE FOR IT TO HAPPEN.
To call me mother...
THE SIZE IS THE RIGHT FIT!
THANK YOU! MOTHER!
UH HEY! HANA!
PUSH
PUSH
WE'RE GOING TO CHANGE! PLEASE GO BACK FIRST!
HERE! YOUR SOFT TOFU!
THANK YOU FOR COMING
SLAM!
So noisy.
A PRINCE AND AN EARL, HANA SURE KNOWS HOW TO PICK THEM!
As expected of my daughter!
.....

IF YOU REALLY MIND IT SO MUCH, WHY DON'T YOU JUST GO WITH THEM?
REALLY,
WHAT DID YOU CALL US OUT ALL OF A SUDDEN FOR?
AH! OVER THERE! I SEE THEM!
EH?! SINCE YOU WANT TO COME YOU SHOULD HAVE CALLED AND TOLD US BEFOREHAND WHAT A WEIRDO
IT'S GOT NOTHING TO DO WITH THAT! I JUST WISH TO COME TO THE FESTIVAL!

HANA-CHAN, DID YOU WANT SOME GRILLED OCTOPUS?
Would it taste different to the grilled octopus that we tried before?
YEAH! ♡
Obviously
Haha
Aaa
HANA -CHAN
IS SMILING LIKE AN ANGEL!
Completely matured!
How tall!
Always



Evil Flowers
evilflowers.com


Very loving!
Very loving!
I'VE BEEN WATCHING YOU FOR SOME TIME NOW, AND THE ATMOSPHERE LOOKS VERY GOOD!
Bear?
HOW IS IT? DO YOU WANT TO ENTER OUR MOST SUITABLE COUPLE GAME?
WE... DO WE LOOK VERY LOVING? BEAR!
THAT
COUPLE...?
WE'RE NOT A COUPLE
YOU'RE NOT?
Most suitable couple?
HANA-CHAN, LET'S GO AND PARTICIPATE!
BUT—
THE PRIZE FOR THE MOST SUITABLE COMPETITION IS AWESOME!
THE EXTRA SUPER HIGH CLASS "WILL DEFINITELY LET YOU SLEEP IMMEDIATELY PILLOW"!
THAT IS. .

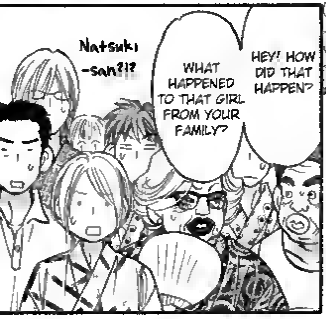
KARL!
PLEASE SIGN UP HERE!
Couple
IZUMI -SENPAI, LOOKS LIKE THEY ARE GOING TO ENTER!
AREN'T YOU GOING TO STOP THEM?
HANA -CHAN!
IF THEY WIN, THEY WILL BECOME SOCIETY'S WELL KNOWN COUPLE!
THE GOSSIPY AUNTIES AND UNCLES ARE VERY SCARY! THEY WILL SPREAD THE RUMOURS REALLY QUICKLY!
LET'S GO ENTER IN IT TOO!
HUH?

LET'S HAVE OUR PARTICIPANTS COME ONTO THE STAGE!
OK! TODAY'S SPECIAL EVENT, IS OUR MOST SUITABLE COUPLE COMPETITION!

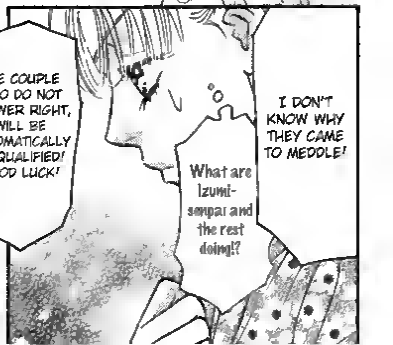
AH—
THEY'VE ONLY STARTED DATING TODAY!
Ahh—
!?
NUMBER 5, MR. KARL AND MISS HANA!

Evil Flowers
evilflowers.com

SEKKA
お
NUMBER 6, MR IZUMI AND MISS NATSUKI, ACCORDING TO THEM, THEY'RE A COUPLE FOR LONG TIME !
As expected from growing up together!
THEY'VE BEEN IN THE SAME SCHOOL SINCE MIDDLE SCHOOL, MR IZUMI WAS INFLUENCED BY MISS NATSUKI'S CUTE LOOK, AND ASKED HER OUT!
お♡



WHEN'S YOUR GIRL-FRIEND'S BIRTH-DAY ?
THE COUPLE WHO DO NOT ANSWER RIGHT, WILL BE AUTOMATICALLY DISQUALIFIED! GOOD LUCK!
THEN HERE'S THE FIRST QUESTION!



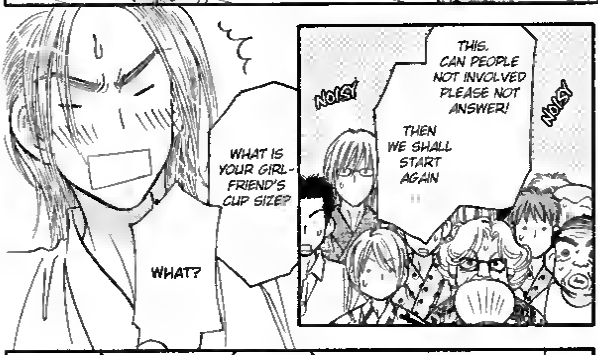
*TN: sound of the buzzer being pressed when wrong
SFX: *BA BA
9TH DECEMBER
NOVEMBER THE 6TH!
CORRECT!
5TH OF MAY!
5TH OF MAY
QUESTION NUMBER 2!
I KNOW EVERYTHING ABOUT HANA-CHAN!
YOU KNOW THAT VERY WELL!
YOU'RE SUCH A HEARTLESS FRIEND!
WHAT A PITY! MR IZUMI AND MISS NATSUKI, PLEASE LEAVE THE STAGE!
Lost their qualifications!
KING!
YOUR BOYFRIEND'S DAD'S OCCUPATION!
WHOA!
TODAY'S PRIZE THE PILLOW!
MR KARL PLEASE ANSWER!
SFX: BUZZER
VACUUM CLEANER!
WHAT DOES YOUR GIRLFRIEND REALLY WANT?
OMELET RICE!
WHAT'S YOUR BOYFRIEND'S FAVOURITE FOOD?

Being the mum of the crown princess?!
THEY SEEM REALLY SUITED FOR EACH OTHER!
THE PRINCE IS ALSO GOOD, HANA-CHAN IS VERY LUCKY!
Is it just me?
AIYA —! EVERYONE'S GIVING A ROUND OF APPLAUSE TO THE REMAINING PARTICIPANTS! THIS IS GREAT! *WE SHOULD LEARN FROM THEM!
OKAY! LAST TWO QUESTIONS!
HANA-CHAN IS WORKING HARD!
satisfied
NEXT! QUESTION NUMBER 10! WHAT IS YOUR GIRLFRIEND CURRENTLY WORRYING ABOUT ?
THIS —
WORRY?
?
HEY...
OF BECOMING FAT, AND NOT BEING ABLE TO GROW BIGGER BREASTS!

*you by we I suppose, it's Kari's country

Evil Flowers
evilflowers.com

BECAUSE KARL COULDN'T ANSWER IT, SO I ANSWERED IT!
HAVE YOU COME TO MEDDLE SINCE YOU LOST YOUR QUALIFICATIONS!
WHY IS IT THAT IZUMI -SENPAI ANSWERED!



I KNOW A LOT SHE WILL EAT AN INNOCENT PERSON'S BENTO, AND HER BACKSIDE HAS A MARK WHICH LOOKS LIKE SHE HAD BEEN ROLLED OVER BY A TRACTOR
DIDN'T I TELL YOU TO SHUT UP!?
YOU DESERVE TO DIE!
YOU! ACTUALLY, IN PUBLIC ...
AND, HOW WOULD YOU KNOW ABOUT THIS SORT OF A THING?
AND HER BEAUTIFUL UNDERWEAR IS A BANDAGE STYLED LEOPARD UNDERWEAR!
NORIO!
HEY! IZUMI -SENPAI!
GUNTER
GUNTER
SFX: SPEECHLESS
HMPH!
LEOPARD...!?
THAT WAS MY MUM'S DOIN!

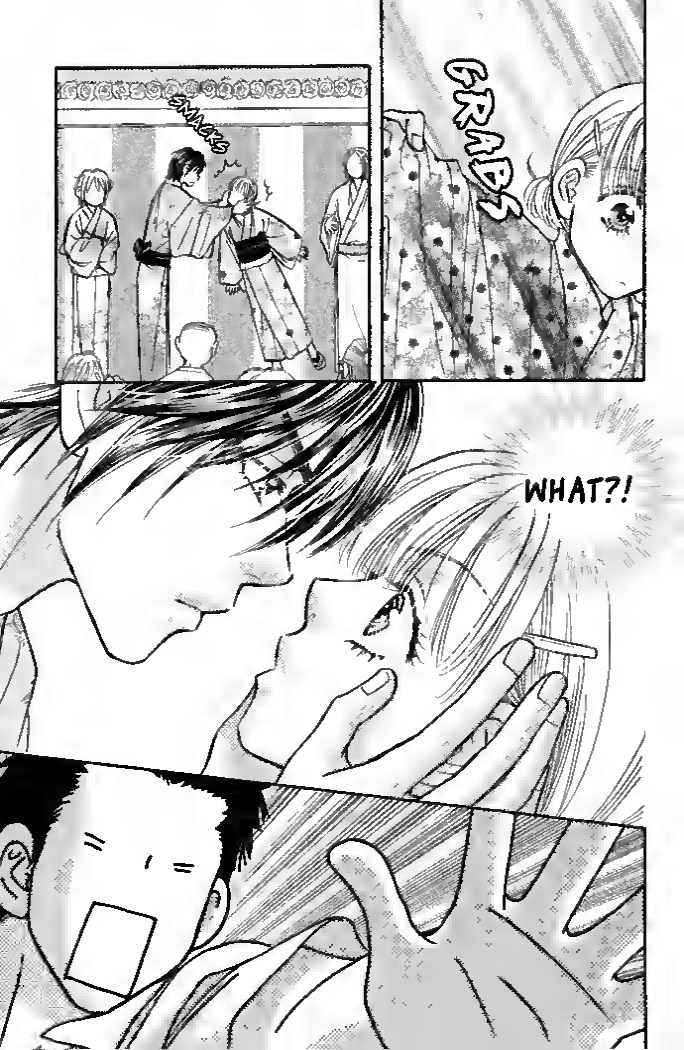
IT WAS YOU WHO DRANK IT BY YOURSELF! DON'T BLAME IT ON ME!
IT'S IZUMI-SENPAI'S FAULT FOR MAKING ME DRINK THAT WEIRD THING!
Hana-chan ?
I WAS UNLUCKY, AND YOU STILL HAVE TO SAY THESE KIND OF COLD WORDS!? YOU!!!
Izumi-senpai should just continue to hug that river child!
Hmph!
WHAT DID YOU SAY !?
EVEN IF IZUMI-SENPAI WAS MY TARGET, I WOULDN'T HAVE WORN SUCH BEAUTIFUL UNDERWEAR!
WHO WOULD EVEN WANT THIS STUPID MASTER!
THEIR EMOTIONS ARE CONTRASTED!
THEY SHOULD BE ENEMIES
THE MOST SUITABLE COUPLE SHOULD DEFINITELY BE THOSE TWO
WHAT DO YOU MEAN BY "I'LL BE OVER WITH IT SOON" SO STAY PUT!?
WHAT!?
SO, TODAY'S MOST SUITABLE COUPLE, WILL BE THESE TWO WHO WILL WIN THE PRIZE —!
やらんやら
SFX: MUFFLED VOICES

HERE! LET THE WINNERS HAVE A HOT PASSIONATE KISS!
KISS-KISS!
UH... THAT... WAIT...
KISS-KISS!
IF YOU DON'T KISS YOU WON'T BE ABLE TO GET THE PRIZE!
KISS-KISS!
KISS-KISS!
優勝
二等賞

I really want that high classed pillow which would allow you to immediately sleep!
SKIPS OVER
It's already nearly in my hands, and I really want it, but?!
.....

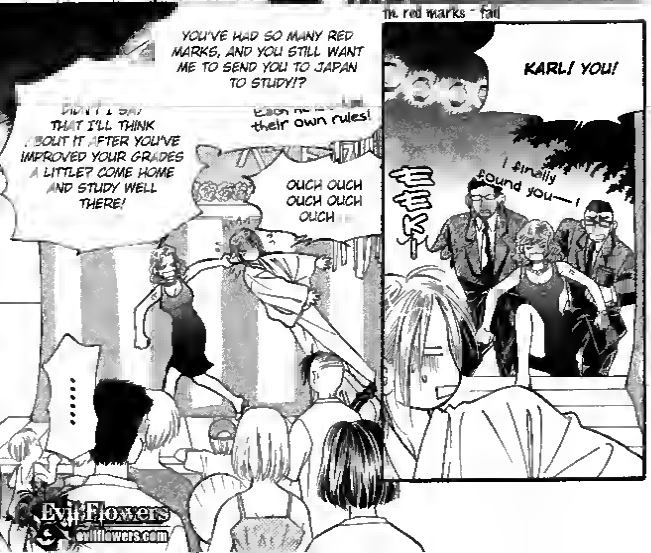
SNIFF

LET'S NOT DO IT
PUFF
BOOO
It was not easy to be so close to winning, why does it have to be him?
Sad
HOW COULD I BE OKAY!
HANG IN THERE, I WILL SEND YOU A BETTER PILLOW!
My pillow...
HANA -CHAN, ARE YOU OKAY?
Evil Flowers
evilflowers.com

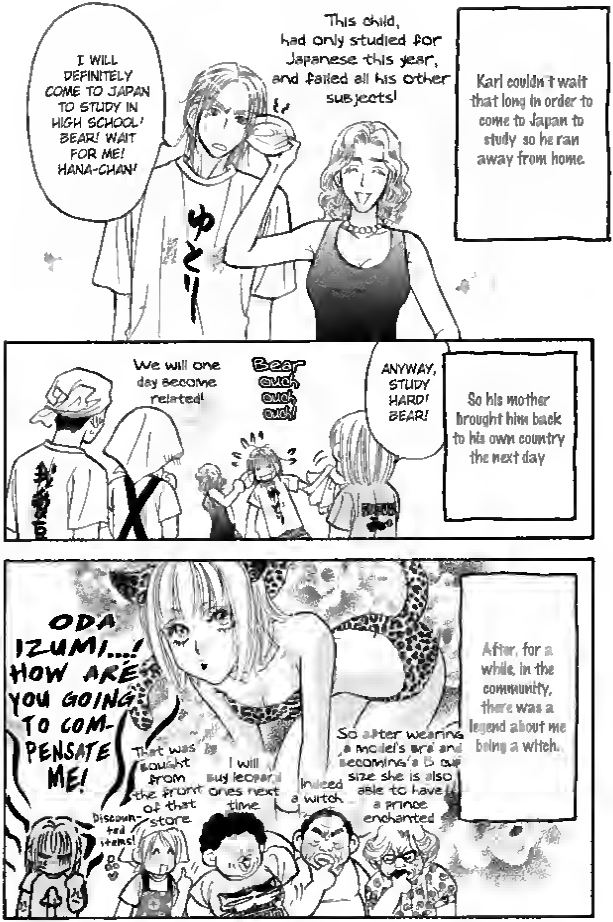

GRABS
SWING
WHAT?!

It doesn't matter if he's some prince or esri, I will not give you away!
MY FAMILY'S HANA-CHAN IS STILL YOUNG! NO, NO! IT'S TOO EARLY!
DA.
DAD?
Hana-chan—!

th. red marks - fail


YOU'VE HAD SO MANY RED MARKS, AND YOU STILL WANT ME TO SEND YOU TO JAPAN TO STUDY!?
THAT I'LL THINK ABOUT IT AFTER YOU'VE IMPROVED YOUR GRADES A LITTLE? COME HOME AND STUDY WELL THERE!
their own rules!
OUCH OUCH OUCH OUCH OUCH
.....
KARL! YOU!
I finally found you—!

Evil Flowers
evilflowers.com


I WILL DEFINITELY COME TO JAPAN TO STUDY IN HIGH SCHOOL! BEAR! WAIT FOR ME! HANA-CHAN!
This child, had only studied for Japanese this year, and failed all his other subjects!
Karl couldn't wait that long in order to come to Japan to study so he ran away from home.
We will one day become related!
Bear ouch, ouch, ouch!
ANYWAY, STUDY HARD! BEAR!
So his mother brought him back to his own country the next day
ODA IZUMI...! HOW ARE YOU GOING TO COMPENSATE ME!
That was bought from the front of that store
Discounted items!
I will buy leopard ones next time
Indeed a witch
So after wearing a model's bra and becoming a B cup size she is also able to have a prince enchanted
After, for a while, in the community, there was a legend about me being a witch.

END

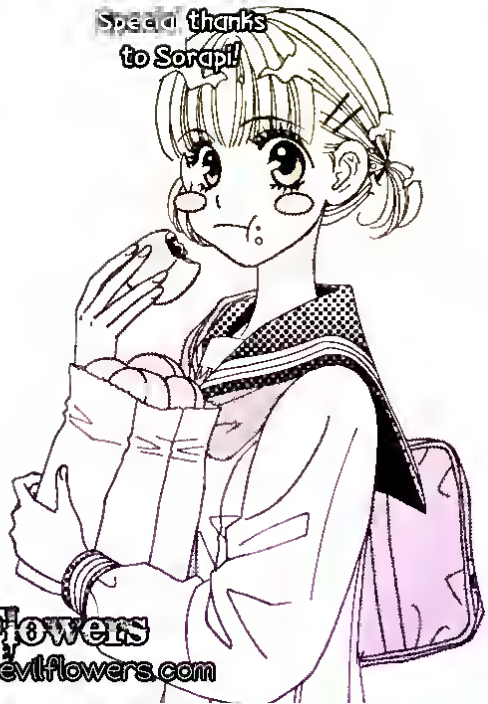
- CHAPTER 41 -

GOKURAKU SEISYUN HOCKEY-BU

Gokuraku Seishun Hockey Club
volume 11 chapter 41

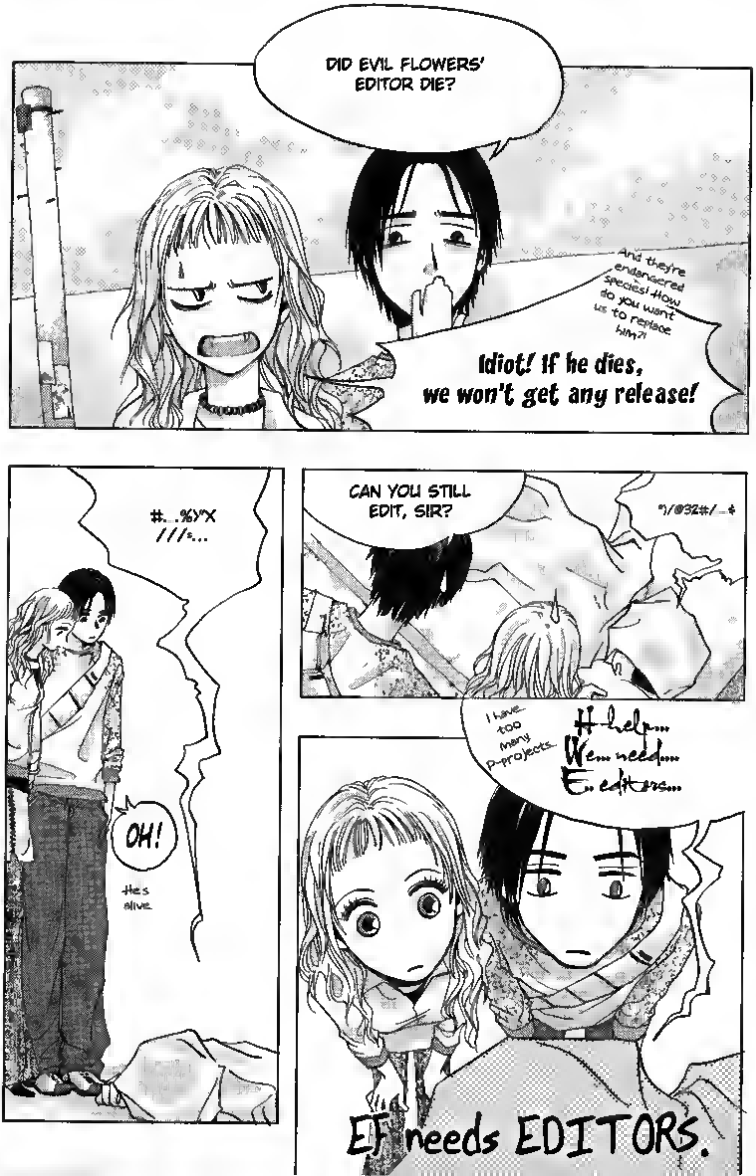
Credits

Translator: [illegible]
Proofreader: [illegible]
Cleaner: Hikagee, [illegible]
Typesetter: Hikagee
QCer: [illegible]
Special thanks
to Sorapi!



Evil Flowers
http://www.evilflowers.com

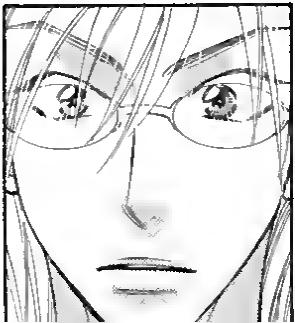
If you enjoyed this title please support the mangaka and buy this manga!
Evil Flowers

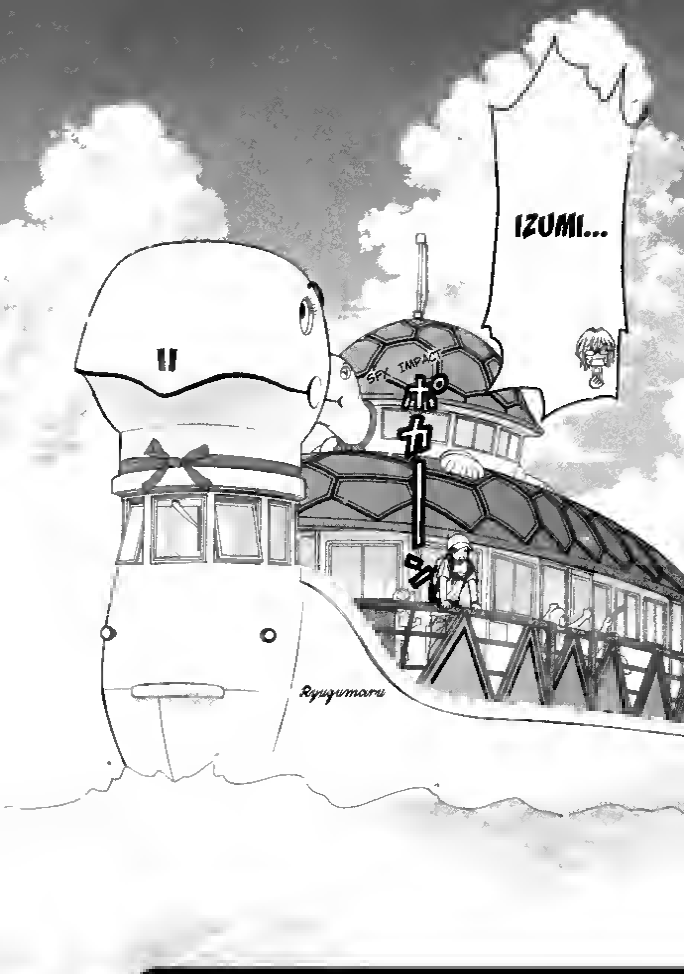

DID EVIL FLOWERS' EDITOR DIE?
And they're endangered species! How do you want us to replace him?!
Idiot! If he dies, we won't get any release!
#..%)^X ///...
OH!
hes alive
CAN YOU STILL EDIT, SIR?
*)/@32#/_+
I have too many projects.
H-help... We...need... E-editors...
EF needs EDITORS.

Read from right to left, top to bottom

GOKURAKU SEISYUN HOCKEY-BU

TN: lol using a cat's sound as a ring tone





Chapter 42 Izumi is going to become a deity...?

.....
What exactly –
Was I thinking when I tried to do that...?
RUSTLING
I CANNOT BELIEVE IT MYSELF!
RUSTLING

That felt very gentle ..!
And.
FORGET ABOUT WHAT HAPPENED! COME BACK TO YOUR SENSES, IZUMI!
FORGET ABOUT IT! FORGET ABOUT IT! IZUMI!
THE COUNTRY'S WATERFALL HIGHLIGHT

全国流行スポット
特集
極める!!
日本の
WHY DOES IT SEEM LIKE THE ROAD ISN'T EVEN ACTUALLY HERE...?
ACCORDING TO THIS I SHOULD BE ABLE TO HEAR THE WATERFALL SOUNDS RIGHT ABOUT NOW
THIS BOOK COULD NOT BE WRONG, RIGHT?
WHIZZ PAST
WAH!

.....
Huh—!
Evil Flowers
evilflowers.com
CRASHES
.....

GETS UP
YATSUO
...?
Sound of water?
WOOSH

SPLASH
SPLASH
SPLASH
SPLASH

YOUNG MAN, YOU'VE WOKEN UP
SORRY ABOUT THAT, I HAD NO CHOICE BUT TO GET THESE ANIMALS TO MOVE YOU!
DID YOU COME TO LOOK AT THE WATERFALL?
HAHAHA
TH-THAT
DO YOU LIVE HERE ...?
THERE ARE A LOT OF EARTHLY DISTURBANCES,
I'M CURRENTLY IN MY RELIGIOUS PRACTICE
TUCK TUCK
MIGHT , MIGHT YOU BE A DEITY ...?
HMM.. I GUESS YOU CAN SAY THAT
HAHAHA

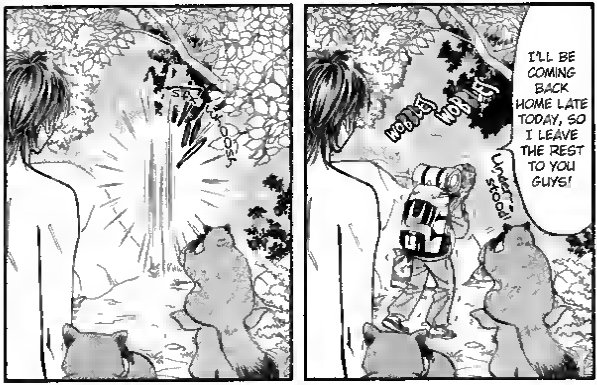
PLEASE TAKE ME IN AS YOUR DISCIPLE!
MASTER!
DISCIPLE!
YOU TRAVELLED ALL THE WAY OVER HERE ALL ALONE
YOU MUST HAVE RUN INTO A LOT OF TROUBLES, THEN
.....
YOU DON'T WISH TO TELL ME?
OK! THEN, IT'S UP TO YOU
DO KEEP IN MIND THAT MY RELIGIOUS TRAINING IS VERY HARSH!
Thank you ...!
Evil Flowers
evilflowers.com

WHAT'S THAT?!
THEN LET ME UNPACK MY LUGGAGE!
WHAT?! I NEED THEM, OR I'LL DIE!
They're all confiscated!
YOU CAME HERE TO TRAIN IN A RELIGIOUS WAY AND YOU BROUGHT HIGH CLASSED PAJAMAS, SOME WINE COATED PORK BENTO, VARIOUS DESSERTS, AND A REALLY EXPENSIVE PEN?!
HMM. .
YOU. . WANT TO BECOME A DEITY, RIGHT?

ARAI, THERE ARE SOME WORK CLOTHES OVER THERE, HELP HIM WASH THEM!
Nikkoo Nikkoo
And I really liked it.
YOU DON'T NEED THAT WATCH EITHER!
YOU NEED TO CHANGE OUT OF THIS MODERN SHIRT!
GOT IT! I'M GOING TO CONFISCATE THESE, YOUR BODY IS ENOUGH

TN: the raccoon's name is Arai Ituitao

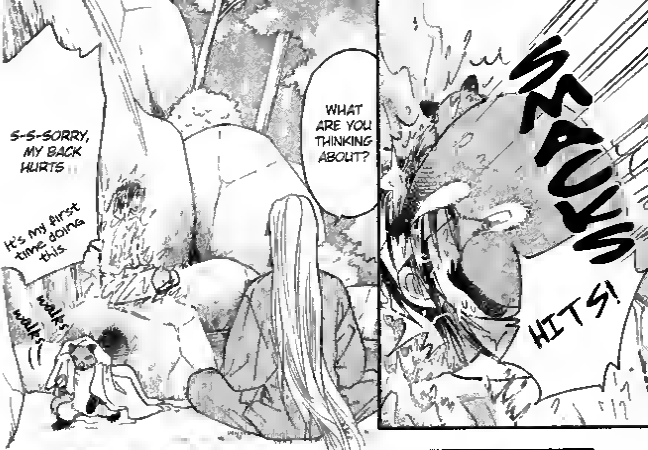
First disciple, Flying mouse.
Second disciple, "Arai"
Third disciple, Snake-eater
WHAT?
I HAVE SOME STUFF TO DO TODAY, LET MY OTHER DISCIPLES TEACH YOU.

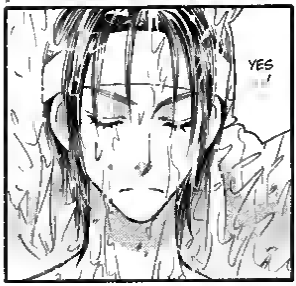


HOW SKILLFUL MASTER!
HE REALLY IS A DEITY...!
TOO HEAVY. HE MISTOOK THE DIRECTION
He disappeared!
SPY: SPATTERS
SPY: ROOTS
ネロ

Clean it up!
CHUCKS
If it happens again you can do it yourself!
SFX: dumps dumps
.....
YOU DON'T UNDERESTIMATE HUMANS!
SFX: FLYING MOUSE ATTACK!
AH!
千升ビ拳!

Evil Flowers
evilflowers.com


S-S-SORRY, MY BACK HURTS
It's my first time doing this
WHAT ARE YOU THINKING ABOUT?
SMACK
HIT S!


YES!

YOU FIRST HAVE TO ERASE ALL THE DOUBTS THAT YOU HAVE FROM YOUR MIND AND THEN IT WILL NATURALLY ERASE THE FIRE WITHIN YOUR HEART
YOU HAVE TO DO IT WHOLE-HEARTEDLY

.....
TAKASHI AND THE REST
MUST BE VERY WORRIED ABOUT ME.

HANA, TOO...
AGAIN!
KICKS
KICKS
YOU HAVE TO BE MORE MATURE!
It won't be any different the next time!
KICKS
Ouch
Ouch
Ouch
MY BACK

SFX: FLIES
This is just a demonstration you have to try it yourself the next time!
OK...
But I don't think you'll ever be able to do it!
HAHAHA
THAT WAS COOL —!

It's not that great.
Re-
Really?
FLYING FELLOW DISCIPLES ARE REALLY AWESOME —!
THAT WAS COOL! REALLY COOL!
EH?
Evil Flowers
evilflowers.com
OK! I'M GOING TO FLY!
ANGER
You're quite a frank person!
SFX & SHIGS
YEAAAH—!
KNOCKS

Don't act so tough! You are just a newcomer!
It's senior Arai! Be careful with your words!
WASHING BEAR TECHNIQUE
OUCH—! THAT HURT! ARAI, WHAT ARE YOU DOING, YOU BASTARD?!
To be cute is justice!
AREN'T YOU FROM THE OUTSIDE WORLD YOURSELF, HUH?! WHY ARE YOU BEING SO RIGID?! HURRY UP AND RETURN TO NORTH AMERICA SO THAT YOU WON'T BE ABLE TO CAUSE JAPAN ANY TROUBLE!
YOU HAVE TO APOLOGIZE TO THE WHOLE WORLD!
What?
SFX: SCRATCH
ポカ
ポカ
ポカ
SFX: WHACK WHACK
WHAT ARE YOU SAYING?! YOU BANDIT! APOLOGIZE TO THE PEOPLE OF JAPAN!

UGH!
YOU'RE HITS ME
Have you both fought enough?
YOU TOO!
HURR
HUFF
You're pretty good!
FALLS ON GROUND
Flying mouse senior!
The old man also told us to take care of you, so I'll teach you the flying mouse technique.
SENIOR ARA!
I will take care of you properly
For goodness sakes, I can't help it, since I'm a senior!

I'LL BE UNDER YOUR CARE!
You're the first human disciple.
For goodness sakes, these men.
I'll sleep a bit!

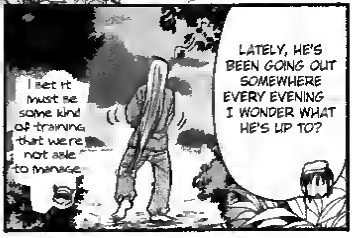
Evil Flowers
evilflowers.com

PLEASE GIVE ME THE BIGGEST AND THE THICKEST KIND OF ICE-CREAM!
THAT'S BIG—! IT'S THREE TIMES BIGGER THAN IT'S NORMAL SIZE!
IT'S SO LONG!
ITTADA-KIMASU!
HANA-CHAN, YOU'RE GOING TO HAVE A STOMACH ACHE!
HEY! WE DIDN'T COME HERE TO SIGHT SEE!
YOU DON'T NEED TO BE SO WORRIED! HE'S NOT A SMALL KID YOU KNOW
BESIDES WE'RE ALL WELL AWARE THAT HE'S IN THIS AREA
BUT THERE WAS NO NEWS AFTER THAT! THAT'S WHAT I'M WORRIED ABOUT!

ARE YOU GUYS LISTENIN?
IT'S SAYS HERE THAT THERE'S A STORE NEARBY WHICH HAS TASTY NOODLES
I WANT TO EAT SOME INSTANT NOODLES!
NEVER THOUGHT THERE'D BE A LODGING NEARBY, AND OUR PHONES DON'T WORK EITHER.
AND I ALSO NEVER THOUGHT THAT HE'D BE USING THAT KIND OF A PICTURE ON HIS CARD. WHERE ON EARTH DID HE RUN OFF TO!?
He even did that kiss he was requested of! What on earth was he thinking?!
NEVER THOUGHT THAT IZUMI-SENPAI WOULD THINK ABOUT THAT PILLOW SO MUCH. HE'S OBVIOUSLY RICH ENOUGH TO BUY ONE. WHAT A WEIRDO!
NOTHING
WHAT'S WRONG?
HE REAPED WHAT HE SOWED...!
AND DON'T YOU EVEN STOP TO THINK WHOSE FAULT IT WAS, SUZUKI!

質店
買取
質
TEL. XX-XXXX-XXXX
HEY, LOOK AT THIS
TAKASHI?
WHAT'S WRONG?
IT'S IZUMI'S ...!

IT'S ALL THANKS TO MY MASTER AND MY FELLOW BROTHERS AND SISTERS!
LIFE HAS TO HAVE SOME TRAINING IN IT
IN THE FUTURE, DO NOT FORGET THIS FEELING.
YES!
BROTHER IZUMI, YOU HAVE MATURED QUITE A LOT
I BET THAT YOU DON'T HAVE ANYTHING TO WORRY ABOUT EITHER, RIGHT?


LATELY, HE'S BEEN GOING OUT SOMEWHERE EVERY EVENING I WONDER WHAT HE'S UP TO?
I bet it must be some kind of training that we're not able to manage

IN THAT CASE I AM GOING TO GO OUT FOR A WHILE
I'LL BE COMING BACK HOME LATE TODAY AS WELL, SO YOU ALL CAN GO AHEAD AND SLEEP
THANK YOU!
SHUGEE-OUT

SHUHA
WE ALSO HAVE TO DO OUR BEST.
LIFE DEFINITELY HAS TO HAVE SOME TRAINING IN IT
Me too
Me too
Yeah, yeah.

SFX: HI FI HUFFI
I... CAN'T TAKE IT ANY-MORE ...
Evil Flowers
evilflowers.com
SFX HUFF-HUFF
No!
I'M NOT MOVING ANY-MORE!
HANA -CHAN, DO YOUR BEST!
ARE THERE REALLY PEOPLE LIVING IN THIS MOUNTAIN FOREST AREA?
THE UNCLE AT THE PAWN SHOP SAID SO; SO WE BETTER BELIEVE IT.
SFX: FI...IS
HANA -CHAN!
.....
BUT I WONDER HOW IZUMI -SENPAI IS DOING NOW?
IT WOULDN'T SEEM LIKE IT WOULD BE HIM WHO SOLD IT.

EXHALES —
FOR GOODNESS SAKES!
WE NEED TO HURRY UP BEFORE IT GETS TOO DARK
SNICKER
SNICKER
STOP
STOP
Weirdo

I'VE BEEN STARTING TO LOSE CONFIDENCE IN MYSELF LATELY
Right, why did you come to this mountain to train?

I WON'T LOSE SIGHT OF MYSELF AGAIN. IT WOULD BE MORE ACCURATE TO SAY THAT I AM ABLE TO CONTROL MYSELF NOW
BUT AFTER UNDERGOING SOME RIGOROUS TRAINING, I'VE STARTED TO GAIN BACK MY CONFIDENCE

Seeing Hana or her dad won't be a problem anymore
HA HA HA
IZUMI...!
IZUMI-SENPAI! WE FOUND YOU!
THAT'S GREAT! WE FINALLY FOUND YOU!

WHAT ARE YOU DOING HERE?! YOU KNOW HOW LONG WE'VE BEEN SEARCHING FOR YOU?!
BREATH...
YOU KNOW VERY WELL THAT TAKASHI CAN BE VERY BOTHERSOME SOMETIMES, SO YOU SHOULD HAVE AT LEAST TOLD HIM WHERE YOU WENT!
HUFF—
Yeah that's right!

Ha...
Hana —!?
YOU... WHY ARE YOU HERE...?
Sob Sob...
WHAT? THAT'S A LIE!
WHY? IT'S BECAUSE WE FOUND YOUR WATCH AT A PAWN SHOP!

BELIEVE IN YOURSELF, IZUMI!
NO, NO WAY! WHY AM I LOSING CONFIDENCE IN MYSELF AGAIN?! DAMN IT!
SEE, ISN'T THIS YOUR WATCH, HUH?!
WHY WOULD YOU SELL IT TO A PAWN SHOP? WASN'T THIS YOUR MOST FAVOURITE ITEM?
SFX: MIS
TURNS
IZUMI?
Evil Flowers
SHINKEWEB.COM

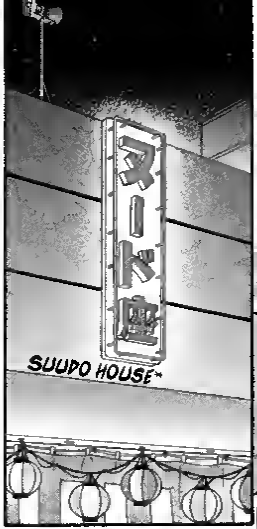
KILLING INTENT!
QUIET, MISTER!
IZUMI——!
SFX: CRASHES
victory
EH?
Izumi-sempai?
.....

FOR GOODNESS SAKES, WHAT ARE YOU DOING HERE?!
WE'RE ALL SO DAMN TIRED BECAUSE OF YOU!
I thought I was going to die!
.....
THIS IS PISSING ME OFF!
I DIDN'T ASK YOU GUYS TO COME AND LOOK FOR ME! DON'T MIND ABOUT ME! GO BACK HOME AND DO YOUR HOMEWORK!
WHAT'S UP WITH THIS ANGRY ATTITUDE OF YOURS?
I'M SORRY, BROTHER FLYING MOUSE, BROTHER ARAI, SISTER SHIKADA.
ALL OF YOU HAVE THOUGHT ME A LOT, BUT I...

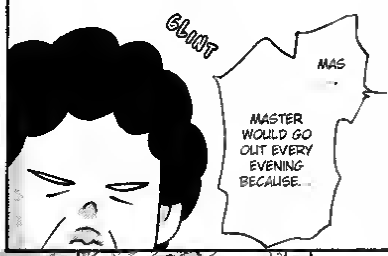
SFX: CLUMP
WAH!
WHAT IN THE WORLD IS THIS?
PLEASE, HELP ME!
SFX: LICK
HEY, IZUMI! HELP ME PULL THEM AWAY!

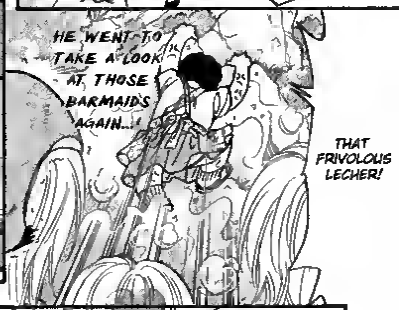
HEY! HUSBAND——!
So what, they're only animals?!
IZUMI I DIDN'T ...!
IT'S ALL RIGHT
I STILL HAVE A MASTER!
SFX: JEALOUSY!
妹妬!
IZUMI...

THEN, WHERE DID YOU COME FROM...?
EH?
WHO ARE YOU GUYS?
WHERE DID THIS CHEQUE COME FROM?!
WHAT ON EARTH DID YOU DO?!
WHERE DID ALL THIS MONEY COME FROM, HUH?!
¥123,000-
WHAT?
WHITE HOUSE
Even though you never see any cars there.
IF YOU TAKE THIS PATH, YOU END UP AT THE MAIN ROAD
HE'S GOT WHITE HAIR, AND IS SKINNY LIKE A POLE...?
THAT KUCHIKO...? MIGHT IT BE...?
WHERE IS THAT KUCHIKO?
DO YOU GUYS KNOW?
DID YOU GUYS CLIMB FROM DOWN THERE? IT MUST HAVE BEEN TIRING!
AH! THIS MAP CUT OFF THE MAIN ROAD.
YEAH.



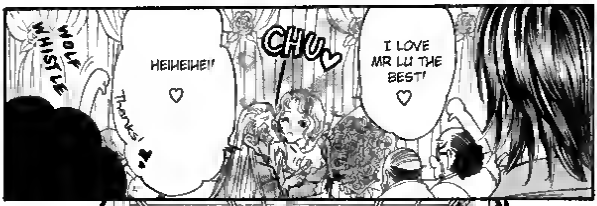
*drawing house - author's note





TN: wasted as in wasted on her

YOU DON'T CARE ABOUT ANYTHING, AS LONG AS IT'S FOR SISTER ROSE ♡
THAT PREVIOUS CAR OF MINE WAS VERY EXPENSIVE, TOO!
Especially that watch. HAHAHA


I LOVE MR LU THE BEST! ♡
CHU♡
HEIHEIHEI! ♡
WOLF WHISTLE
Thanks!

C-C-Customers!
HUSBAND!
WHAT IS THIS ALL ABOUT?!

Everyone, please stop!
And you said it was a problem from the other world, the f**k?!
You there, no! You won't paint in, change saving your ways you!
IDIOT!
Aiya! So cute
The master took all of Izumi-senpai's belongings and sold them off to a pawn shop to get some money to buy presents
Wahaha! This is So cool!
Tsumi!
Evil Flowers
evilflowers.com

HAVEN'T YOU DONE SOME TRAINING AS WELL!
OK, OK!
Flying mouse technique
Washing bear technique
Breakfast
FOR GOODNESS SAKES!
LIFE MUST HAVE SOME TRAINING IN IT! YOU PERVERTED OLD MAN!

SO... WHAT WAS THE RESULT OF ALL THAT TRAINING YOU DID?
I KNOW!
FROM NOW ON DO TELL US BEFORE YOU GO SOMEWHERE, IZUMI
ゴゴゴゴゴ
SIGH... BREATHES... BREATHES...
.....

I DON'T KNOW MYSELF
NO IDEA
HUH?
But, why am I?
TWITCH TWITCH
I THINK THERE WAS...
NO NEED FOR ALL THAT TRAINING
SFX: CLICK
WHATEVER YOU SAY...
TAKASHI, THE CLUB ROOM HAS SUDDENLY BECOME VERY NOISY, WHAT SHOULD WE DO?
SNORES
Looks like training here is probably more necessary
It's just the kind of feeling...
Hello
He-Hello
DUE TO REASONS, WE HAVE MOVED SEE YOU NEXT TIME!

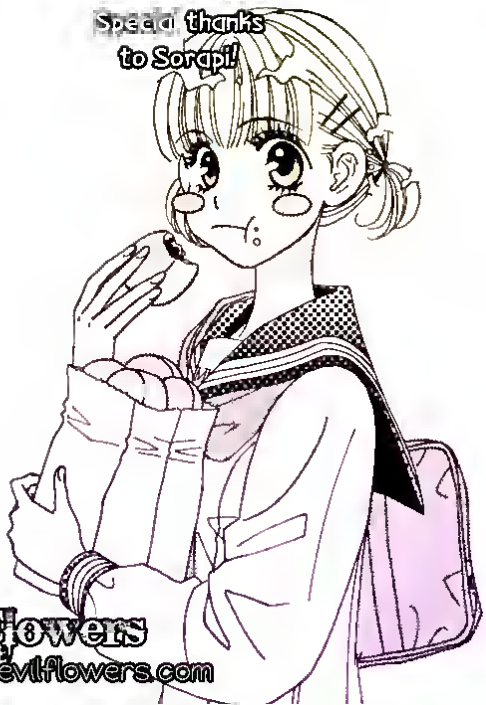
VOLUME 11 - END -

See you in volume 12!

Gokuraku Seishun Hockey Club
volume 11 chapter 42

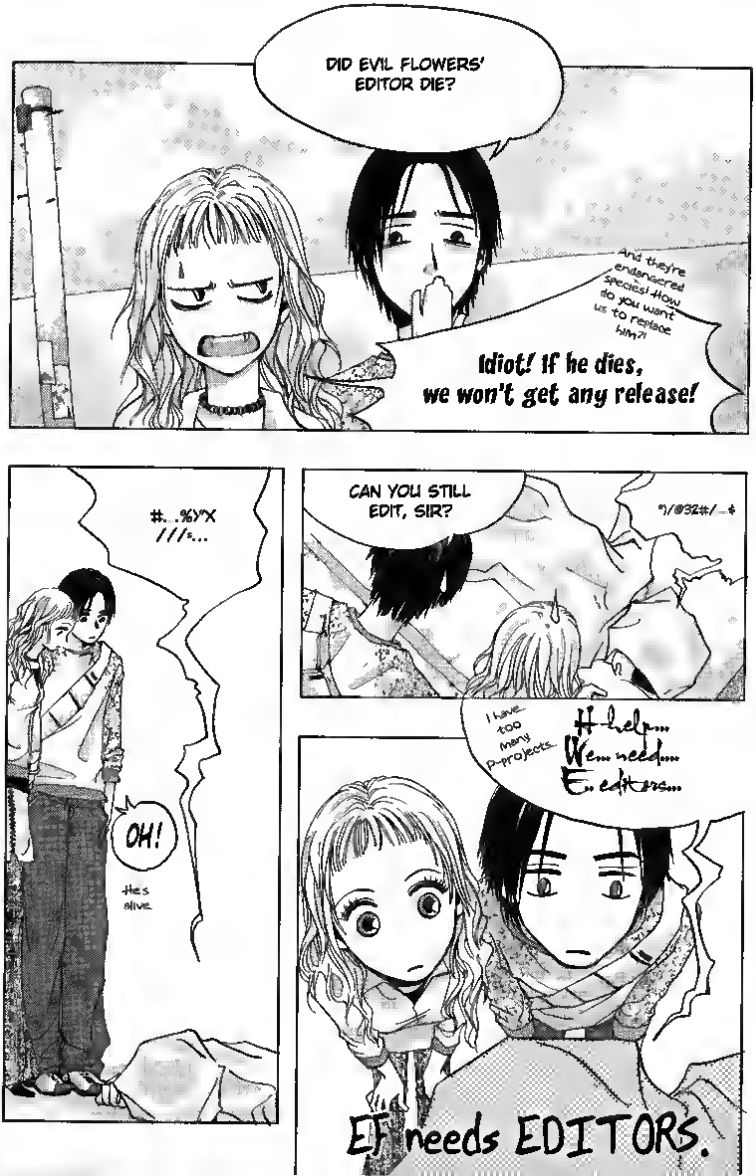
Credits

Translator: [illegible]
Proofreader: [illegible]
Cleaner: Hikagee, [illegible]
Typesetter: Hikagee
QCer: [illegible]
Special thanks
to Sorapi!



Evil Flowers
http://www.evilflowers.com

If you enjoyed this title please support the mangaka and buy this manga!
Evil Flowers


DID EVIL FLOWERS' EDITOR DIE?
And they're endangered species! How do you want us to replace him?!
Idiot! If he dies, we won't get any release!
#..%)^X ///...
OH!
hes alive
CAN YOU STILL EDIT, SIR?
*)/@32#/_+
I have too many projects.
H-help... We...need... E-editors...
EF needs EDITORS.